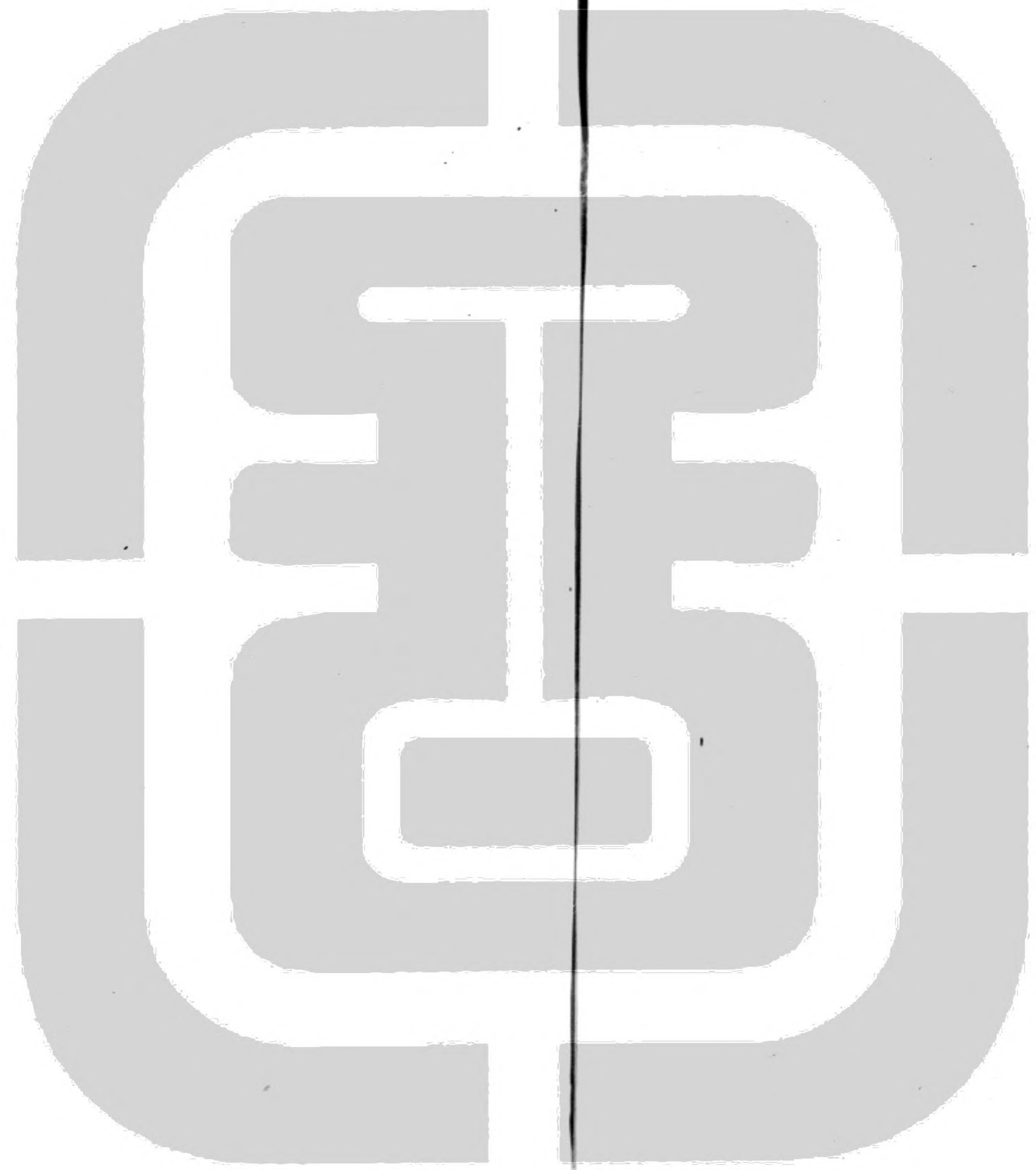


硃批諭旨

柏之蕃 陳玉章 劉章奏摺



硃批柏之蕃奏摺

雍正四年五月二十日山東兗州總兵官臣柏之

蕃謹

奏為奏

聞事竊臣蒙

皇上天恩畀以封疆重寄深慚逾分夙夜冰兢惟有清

白自矢毫無欺隱以圖仰報

皇上知遇之恩臣自抵兗以來一切陋弊盡行屏絕不

望恩敢稍存苟且之心其營伍事宜挨次檄查各營整

此項飭外今查得臣衙門有親丁馬糧四十分又有公

硃批諭旨

柏之蕃

費步糧二十分臣自顧何人邀蒙

聖恩豢養若是之深也再查有官地三處一在兗州北
皇土鄉一在界河一在滿家碭等地方詢其來歷不甚
明晰卽令臣標中右兩營遊擊李登華王良佐二
皇土人確查情由去後今據李登華王良佐稟稱查此
開事地竝無案卷可稽據里人言係明季廢藩遺產除
未從前開給民種之外尚存官地四十三頃五十五
畝有零因循相承至今除中右兩營官弁兵丁耕
種共二十七頃五十六畝有零其餘一十五頃九
畝十八畝有零自雍正二年添設兗州總兵官遂將

此地歸與總兵衙門照舊收租每年在該縣上納
錢糧等語據此臣查兵丁現種二十七頃五十六
畝有零原照百姓一例在縣完糧臣思旣照百姓
一例在縣完糧則兵民皆可耕種似可毋庸更改
至臣衙門一十五頃九十八畝有零之地雖在該
開事縣止納錢糧但臣旣有俸薪等銀復又占種官地
奏自覺不安請將此地歸併有司以克公項伏乞
皇上睿鑒施行爲此謹

奏

此項地畝毋庸歸併有司照舊留存添助薪水之資可

也

雍正四年六月十二日山東兗州總兵官臣柏之

奏為奏

聞事竊

臣於雍正四年六月初五日將漕船盡數催出

東昌之通濟橋閘即於初六日起程赴省會查盜

犯事件并飭將備等官押解糧艘業經繕疏更

題報在案今臣於六月十一日據臨清營副將吉自

隆呈稱浙江嘉興府白糧尾船於六月初十日盡

數催出臨清磚板二閘除委該副將押催北上務

期速為抵通外所有尾船出磚板二閘日期理合

具摺奏

聞謹

奏

今歲河水暢流糧艘得以遄行省汝無限力矣

臣於雍正四年九月初五日山東兗州總兵官臣柏之

蕃謹

上奏為請

旨事竊臨清營中軍守備陳阮染患目疾精力衰弱懇

懇請告休業經臣會同撫臣陳世倌具疏

殊批諭旨

三

柏之蕃

題請休致在案所遺員缺應聽部推但案查雍正二
旨事年十二月初九日兵部爲欽奉

上諭事議得將三等侍衛張炳等四員發往山東省分
酌量試用奉

旨依議欽遵在案於雍正三年二月初十日劄行到兗
今案內有藍翎馮世傑一員在兗行走催趲糧船辦事
奏電勉臣到任後見其人材健壯弓馬可觀試令教
習兵丁烏鎗亦頗勤勞原係試驗補用之員堪以
補授臨清營中軍守備臣未敢擅便謹先具摺請
旨如蒙

俞允臣另行繕疏具

題伏乞

皇上睿鑒施行謹

奏

交發該部議奏矣候覆到有旨

雍正四年九月十七日山東兗州總兵官柏之

奏爲奏

聞事竊臣於雍正四年九月初十日自兗州府起程至
臨清催趕回空糧船業已繕疏

殊批諭旨

四

柏之蕃

題報在案臣於十四日行至在平縣地方據臣標東昌營都司劉驤報稱有江南淮安府知府劉之瑱

欽差刑部侍郎黃炳總河齊蘇勒牌仰馳驛星夜前往沿河一帶追趕淮安關監督慶元資財船隻於本月十二日行至東昌會同東昌府知府金啓洛并都司劉驤將慶元大沙飛船三隻俱經拏獲內箱櫃資財物件共計二百八十號盡行封固并拏獲慶元管事家人李福壽等十三人仍復押回淮安又於本月十六日據臣標德州營叅將郭魯藩稟

聖旨稱本月初十日南來淮安鈔關慶元行至劉智廟地方有總河差官一員協同德州知州陳留武將慶元拏獲即委把總馬麟紱帶兵二十名護送回南等情到臣隨飛檄南北將備派撥弁兵逐程押護去後即於本日臣在磚圍催船見南來人役在關查事臣問之即係淮安府知府劉之瑱因而密問其事據云慶元之資船除被獲三隻之外先有大沙飛船一隻便民船一隻於本月十一日已過臨清關矣故此知府劉之瑱追趕北上臣復檄行德州將備如遇續獲慶元船隻務須加兵防護

嚴加防範母稍疎解母致疎虞外理合繕摺奏

聞伏乞

皇上睿鑒謹

奏

所奏知道了

雍正五年三月初三日山東兗州總兵官臣柏之

蕃謹

奏為武童無知習慣妄為事竊臣自莅任以來朝夕

凜遵

聖訓惟知兢兢業業使兵民相安地方寧謐以仰報

皇上高厚洪恩於萬一茲緣本年二月內兗州府府考

各縣文武童生來竟應考突於二月二十九日午

表刻有單縣武童單姓等四五十人羣聚臣衙門首

口稱有兵丁武姓得罪我們甚是可惡如不當面

細打我等俱各散去不赴考試等語臣即令其寫

明情節具一呈詞以便查究衆童應聲而去頃刻

之間聚集二百餘人復到臣衙門首竝不具呈喧

嚷不休彼時中軍遊擊李登華以婉言勸導令其

且散俟查明自然責處而衆童必欲當面細打隨

至中軍衙門蜂擁毒詈至晚方散及訊據步兵武

登超供稱實因衆童在寓賭錢與小的只隔一墻
且房主又係小的親眷惟恐惹事故去勸阻以致
觸怒臣思兵丁中人卽有口角相爭而武童亦不
應聚衆恃刁至此但一面之詞難以遽信隨令中
軍遊擊李登華備文立將步兵武登超解送兗州
府知府質審因該府現在考試尚未查訊俟其審
明之日另行具
奏臣聞山東此等刁風相沿已久揆厥所由皆因從
前屢犯姑容未究習以爲常之所致除一面咨明
皇上撫臣外理合繕摺奏

聞伏乞

皇上睿鑒施行謹

奏

直省此種刁風在在皆有不僅武童卽已進已中之衿
舉輩亦然如果羣賭是實當就斯一事具疏題參嚴懲
數人以儆頑劣

雍正五年九月二十六日山東兗州總兵官臣柏
之蕃謹

奏爲奏

聞事竊臣於雍正五年九月十三日自臨清起程赴省

硃批諭旨

與撫臣塞楞額會商軍政除回空船隻已催過臨
清關四千三百二十五隻其未過船隻檄委臨清
營副將吉自隆催押業已具疏

題報在案本年九月二十四日據臨清營副將吉自
隆呈稱蒙委催押回空船隻於本月二十二日將
金山衛尾幫船隻俱催過臨清關訖等情到臣所
有尾幫過臨日期臣謹具摺奏

聞伏乞

皇上睿鑒謹

奏

覽

地方事宜如民情吏治年歲豐歉何故未見陳奏一字
莫非改移初志所以如斯耶

雍正六年四月初六日江南松江提督臣柏之蕃

謹

奏為敬陳莅任事宜仰祈

睿鑒事竊臣一介庸愚蒙

皇上高厚洪恩擢授江南提督重任臣感激悚惶時切
冰兢惟有竭盡心力秉公任事不敢稍有瞻徇以

聖恩於萬一臣自入江南境內經過營汛皆細加點閱
飭令將備時加操練寧謐地方及抵松江衙門後
皇上隨點閱臣標在城兵馬其中技藝嫻熟者臣凜遵
聖訓加以獎勵令其知所鼓舞其技藝生疎者分別訓
導飭勤加操練竝嚴飭各營汛查拏鹽梟緝捕盜賊
而江南地方私鹽充斥在在皆然臣今抵任月餘
已據各營汛拏獲有犯私鹽六起無犯私鹽七起
移交有司復查歷來有犯私鹽係交該管州縣審
擬變價其無犯私鹽亦有解交提督衙門變價克
公者臣思武職衙門不應留鹽變價今一併解交

該管州縣變價克餉但於年終之時臣當查明共
在爾對酌爲之獲鹽犯總數若干據實奏

聞至於海塘工程竝沿海各營兵馬臣閱看之時另疏

題奏臣遵

心胸明白實係好員已另用矣

旨查看得中軍叅將周寶營伍諳練辦事勤勞再查得

臣衙門額有隨丁小糧七十分臣遵收爲養廉之

費外有陸營公費小糧一百三十分以供營中一

切修補盔甲器械巡船購買兵丁火藥以及拏獲

私鹽獎賞竝春秋二操賞給兵丁等費臣細查以

上費用在所必需准其照舊存留再松江十三營

好

兵米除折色外每年實撥解二萬四千石有零交
納裕軍倉收散其各州縣解米赴倉之時所有零
星雜項使費臣已嚴飭革除尚有每石耗米五升
共一千二百石據中軍叅將周寶云此項耗米除
潮濕霉爛散放之時零星折耗其餘添補營中公
目查費臣思雖屬霉爛耗折以及奏添公用其中亦不
無餘剩臣蒙

皇上參養深恩所有俸薪隨糧已堪食用擬將此項耗
米盡行除革卽或營中費用稍有不敷亦在各將
此項些須可以不必裁革備節省有方自能辦理臣謹將耗米緣由據實陳

奏請

旨伏乞

皇上訓示遵行謹

奏

覽

雍正六年六月初二日江南松江提督臣柏之蕃
謹請 謹請 謹請 謹請 謹請 謹請 謹請 謹請 謹請 謹請
奏爲閱過沿海各營兵馬謹具奏

聞仰祈 睿鑒事竊臣於四月十二日自松江啓行前赴沿海各

殊批諭旨

十

柏之蕃

睿鑒營查閱兵馬當卽從金山營起至柘林青村南匯
川沙黃浦上海右營吳淞劉河福山蘇州太湖平
望沿海一帶逐營逐汛細加點閱見各營汛兵丁
弓箭雖未熟練而式樣猶覺可觀至於施放鳥鎗
竝各塘汛駕駛巡船生疎者甚多臣嚴飭各將弁
勤加訓練於兵丁中勤謹上進者量加獎拔老弱
衰克數者陸續更換揀選精壯以實操防約計交冬
皇上之時自應漸次熟練再江北安徽所屬各營去臣
較遠其間更有壽春營所轄之潁州亳州泗州等
處盜竊案件甚多在將備各官身受

皇上參養深恩自當實心報效但以地方遼遠官弁既
多其中懈怠者亦必有之雖現在檄行整飭臣必
得親身查看方可核實擬於入秋之時另疏日
題請輕騎減從親往察閱務期一歸整肅寧謐地方

以仰報我

皇上高厚洪恩委任微臣之至意謹繕摺具

奏伏乞

皇上睿鑒施行謹

奏
蕃
勤

親身查看以收實效誠善舉也

硃批諭旨

雍正六年六月二十六日江南松江提督臣柏之
奏 著 謹

奏為奏

聞事竊照松郡地處邊海私鹽充斥臣到任以來嚴飭
查拏自本年三月起至六月二十三日止據各該
營陸續獲解過私鹽三十七起約鹽二萬五千七
百餘斤俱照例交有司變價招擬竝咨明浙江總
督兼理兩浙鹽政臣李衛在案今於六月十七日
據臣標金山營叅將李必懋稟報內稱訪得金山
縣張堰鎮地方向有日航船二隻夜航船二隻係

皇

原任戶部郎中王圖煒家人包管取其規例雖係
裝載行商時有私鹽夾帶經把總袁有祿於六月
十二日現獲王圖煒家人張象九所管航船一隻
起出私鹽一千零四斤竝獲在船水手一名桂蘭
生復有阻撓盤查之楊振宇據稱係浦東場大使
楊國英之姪相應一併拏解等情前來臣正在查
解間又據臣標右營遊擊葛世雄詳報該營中軍
守備徐潛在於上海縣七寶鎮等處拏獲鹽犯鮑
惠章張永歪馬大奚童元包秉一等五名私鹽三
百斤鹽船三隻據稱奚童元包秉一二名係蘇松

巡道差役現於兩犯身內搜出巡道印信票照七張等情各據將船鹽人犯先後報解到臣據此臣查松郡各處鄉鎮俱有日報航船以便鄉民附搭多係鄉紳家僕包管名曰埠頭今據報王圖煒家人張象九包管埠頭夾帶私鹽現今人鹽竝獲及當時阻撓查鹽之楊振宇殊干

功令至巡道衙役夥販私鹽均爲不法若照平常鹽案飭發有司查審難免瞻徇輕縱臣因將兩案船鹽人犯一併咨解署總督臣范時繹嚴審律擬庶可徹底根究令其知儆竝咨明浙江總督兼理兩

浙鹽政臣李衛在案臣謹據實奏去外竝伏乞
聞伏乞
皇上睿鑒謹

奏

兩案船鹽人犯如此辦理是當之極但必將情由備細咨明該督撫方爲有益否則伊等又將市德輕縱及或聽憑屬員胥吏朦混開脫也此諭宜令伊等知之今將下江一切緝捕事務併交李衛節制諒嗣後可望盜風少息矣

雍正六年九月十七日江南松江提督臣柏之蕃

謹

奏爲奏

聞事竊臣於八月二十六日據海州營遊擊王應元呈報准山東安東衛營鮑都司移會內開山東亭子蘭地方於七月二十三日有鳥船二隻住泊海面因其形迹可疑汛兵打礮數次彼竟不理而去等情據此又准署總督臣范時繹前署巡撫臣張坦麟先後移咨到臣臣卽咨明蘇松鎮臣林秀狼山鎮臣王安國及飭沿海各營嚴加巡緝竝飛檄海州營遊擊王應元備查確實情由去後茲於九月

初四日又據該遊擊呈報准山東安東衛營鮑都司移會開准膠州水師營謝遊擊覆稱查得前在亭子蘭住泊二船於八月初一日進膠州頭營子口驗係來膠貿易商船一鳥船戶張炳照票係勤字一百四十二號一鳥船戶金隆順照票係同字一千二百七十九號年貌籍貫俱各相符今現在源盛行居住等情前來據此臣查鳥船定例原以各色分派各省今白色鳥船雖係浙省顏色而該營文內竝未聲明係何省何處之船且此項鳥船如係時常貿易海面來往應行之船則山東營汛

不致生疑打礮若係違例行走之船卽當早被盤詰豈能飛越北海況江南現有蘇松鎮臣林秀狼山鎮臣王安國帶領官兵輪班出哨來往海洋以及沿海各營皆有官兵駕船巡哨豈竟與此二船一無撞遇乃至直抵山東驗其照票方知爲貿易商船雖現據報係商船其中保無夾帶違禁貨物何得絕無盤詰未聞隻字報明臣因烏船人等現在膠州源盛行居住除一面咨明山東登州鎮臣萬際瑞飭營查覆外復選差誠實馬兵王大彪甘棠卽赴膠州源盛行內面詢船戶實係何處烏船

在何處置買貨物從何處出口在洋貿易或係初次或已多年經過何處洋面曾否撞過出哨官兵有無盤查掛號之處令其逐一根詢俟確查詳悉至日臣當另摺奏

聞爲此謹

奏

所奏可嘉之至封疆諸臣咸肯如此實心任事精詳查詰庶無疎漏之虞朕於各省地方復何憂何慮獎許之諭筆不能悉勉之勉之

同日又

硃批諭旨

五

柏之蕃

奏爲

奏明嚴防海洋營汛事竊照江南地方廣濶而上江之壽春等營離臣甚遠盜案繁多其間營伍恐有廢弛之處臣原擬於入秋之時親往察看以仰副聖恩委任之至意先經具摺

奏明奉

旨俞允臣正在束裝間適於八月十一日接准浙江督臣李衛密咨內稱風聞東洋日本近來不甚安靜形迹不無可疑江浙洋面相連應卽一體留心備禦等因到臣臣思松郡爲海疆要地旣准來咨不

便卽行遠離而事屬軍機臣亦竝不聲張外露惟以慎重海防爲詞於八月二十七日親赴沿海先至逼近海口之吳淞川沙等營遍歷各處礮臺將礮位逐一安設平穩指示兵丁如法試放復將各營額設戰船除巡洋外其餘俱調集黃浦江面洋關外船聚集之所使之往來行駛上下折戩竝將臣標演熟聯環鳥鎗及籐牌等項一應軍器令其在船挨次操演各處洋商船戶在彼觀看者甚多知聖世武備精嚴皆爲悅服查沿海各營離臣衙門近者止數十里遠亦不過百有餘里臣自此以後仍當

不時親往統率各營勤加操練仰賴

皇上天威列兵耀武使海洋貿易商人目覩邊境防維之嚴密道路相傳遠達化外量彼卽有狡計陰謀亦可使之聞風斂跡矣臣謹恭摺奏

聞伏乞

皇上睿鑒謹

奏

此見是所謂消息於未萌也

雍正六年十二月初五日江南松江提督臣柏之蕃謹

奏爲奏

聞事竊臣荷蒙

皇上隆恩簡任松江提督自到任後於整飭營伍查拏盜賊之外所有私鹽一事積弊甚多臣凜遵

聖訓時刻留心察訪查松郡濱海私販公行從前文武官弁竝未實力查拏以致紳民兵役無不買食私鹽甚至不法兵捕通同與販遂致私鹽日盛官引難銷臣嚴行禁約加緊巡查現今臣標五營千把總經浙江總督兼理兩浙鹽政臣李衛十幾日

命奏明欽奉

殊批諭旨

俞旨在於松郡內外酌開鹽舖監賣鹽斤本年十月初八日准鹽臣運到官鹽二百一十二引十數日之內卽已銷完從此弁兵實力奉行將來松郡引鹽自不難於源源銷賣至於沿海各處私鹽自臣到任至今據各營陸續獲解過鹽犯二百零四名私鹽一十四萬八千餘斤俱經交發有司收審變價在案嗣後臣益當嚴飭弁兵加意巡緝則私販塞而官引自無阻滯之弊矣再查淮揚一帶亦多私販臣時時飭令各營嚴加巡緝又經署總督臣范時繹差委江寧城守營副將張玉金等前往查拏

自臣到任至今共拏獲過鹽犯七十五名私鹽五十三萬四千餘斤除經分晰咨明署總督臣范時繹兩淮鹽政臣噶爾泰飭審變價外所有拏獲過淮浙兩處私鹽數目理合繕摺據實奏

聞伏乞

皇上睿鑒謹

奏

察拏私販殫竭爲之緝盜一事尤爲緊要能與李衛同心合謀盡力剷除則全是矣勉之江省兵丁習氣甚屬不堪嚴加訓飭可也

同日又

奏爲查明據實陳奏事竊臣前據海州營呈報山東亭子蘭地方有烏船二隻停泊海面形迹可疑汛兵打礮不理等情隨又據報係南往貿易商船業經收入膠州海口等語臣當卽一面咨飭沿海各鎮營通查巡哨官兵曾否撞遇兩船因何並不詳報一面移咨山東登州鎮臣萬際瑞并專差馬兵王大彪等赴膠面詢船戶詳查來歷竝將前項情由繕摺先行奏明仰蒙我

皇上天恩高厚

訓勉周詳臣敬讀

硃批感愧無地惟有凜遵

諭旨益加警惕實心任事精詳查詰以期仰副

隆恩於萬一耳茲據臣差往膠州之馬兵王大彪等回

松稟稱查得前項兩船一船戶金隆順係福建泉

州府同安縣人一船戶張炳係浙江寧波府鄞縣

人俱各領有本縣照票常往膠州貿易有牙行王

源盛等與之熟識已久今金隆順之船於雍正六

年六月三十日在寧波府鎮海關掛號空船出口

張炳之船於雍正六年七月初二日在廣東虎門
汛掛號空船出口俱往膠州置貨因於七月二十
三日在山東亭子蘭洋面遇風停泊離岸約遠十
餘里該汛防兵以本非泊船之所姦良莫辨遂爾
生疑放礮兩船畏懼隨即折戣開行至八月初一
劉恩日始進膠州海口業經該州查驗人照相符牙行
舖言認保有案等語并准山東登州鎮臣萬際瑞咨同
前情到臣又據江南沿海各鎮營覆稱江省巡洋
官弁向例在於外洋馬蹟山等八處來往遊巡報
部有案今金隆順等兩船係從進山花鳥以外之

皇土大洋直達東省所以巡哨官兵未經撞遇報明等
皇土因前來據此臣查金隆順張炳等二船一由寧波
奏鎮海關掛號一由廣東虎門汛掛號實係赴膠貿
天恩易客商竝非匪類船隻而江省巡洋官弁因伊等
即此一事可見巡洋官弁之虛應故事也
皇土係從進山花鳥以外之大洋行走是以未經撞遇
命穴報明其中竝無推諉情弊臣因事關海洋不敢不
旨細心查察今將查確緣由據實再行奏

聞謹

奏蕃

知道

殊批諭旨

雍正七年四月二十六日江南松江提督臣柏之
奏蕃謹

聞奏為請

旨隨征效力少伸圖報微忱伏祈

俞允事竊臣微末旗員仰荷

皇上格外殊恩由叅領擢用副將旋授總兵繼陞提督
天恩深重圖報無由臣今接閱京報諸王文武大臣等
奏請發兵征剿噶爾丹策零一疏已蒙

皇上准奏辦理臣思漢人尚多效力臣係旗人又蒙
皇上豢養拔擢之恩天高地厚自愧毫無效力之處是

臣以俯仰生慚難安寤寐況臣年力尚未衰老正當
竭盡犬馬力圖報效之時再臣等漢軍原係火器
營卽今鎗礮等項臣亦自能施放託賴

皇上天威派臣於何項差使

恩准隨征滅此小醜庶得少伸臣子報效之心亦不致

虛生

聖世矣謹此繕摺請

旨伏乞

皇上恩允施行謹

奏

身為提督統率全省官兵不思訓練營伍保固封疆上報國恩乃甘以虛生聖世之人自居且又言願效施放鎗礮之勞置萬人敵於不講而學一人敵縱極精熟亦何濟於事可謂不識大體卑鄙之極江南營務廢弛兵習懈惰為日已久亟當竭力整理以盡厥職不必作分外之想也

皇十同日又

奏為恭謝

天恩事臣進摺家人於本年正月二十一日回松齋捧皇上恩賜

御書福字等賞到臣臣隨郊迎至署恭設香案望

闕叩頭謝

恩祇領訖伏念臣才本駑鈍識復庸愚叨受

殊恩膺茲重任一載以來愧無寸長報效耿耿之衷實

主知深慚悚今復蒙我

皇上聖恩高厚頒賞

御書跪展

龍箋觀

天章之煥麗高懸

宸翰瞻

殊批諭旨

雲漢之昭回臣當世守家傳奉爲
至寶臣自問何人邀茲
異數戴

天恩之愈厚實朝夕之難安臣惟有公忠自矢用承
聖眷之優隆竭蹶駑駘仰報

生成於萬一耳理合繕摺恭謝

天恩謹

奏

覽

既差人來奏謝爲何不將雨水米價情形乘便奏聞似

此職任封疆將地方事務漠不關心卽至軍前亦不過
隨伍逐隊克數而已豈能破格與國家致身效力耶

同日又史亦業等請

奏爲奏

聞事竊臣於本年三月二十六日接據蘇州營遊擊賀

喜稟報內稱三月二十四日據本營守兵顧鶴密

稟有戰兵孫起龍告訴小的說有一箇欽天監做

過官的姓顧爲首要糾合些人幹不法非爲之事

孫起龍意欲出首小的耳聞驚駭理合首稟等情

隨據孫起龍稟稱於去年十二月二十邊有撫標

右營兵丁雷彩文官名張寶勾合小的到開元寺
琵琶橋北首顧忠思家據說欽天監做過官知些
天文術數要糾合些人做歹事小的在他家吃過
一回酒同席崇明王四雷彩文還有兩箇不識姓
名的人連小的與顧忠思六箇人等語據卽密喚
聞事顧忠思王四雷彩文前來會同撫標中軍遊擊武
進陞就近回明巡撫候示飭審竝詳報江浙總督
巡察御史在案等情到臣當卽飛檄遊擊賀喜將
顧忠思一案實在是何情由此外更有何人竝巡
撫作何審理定案逐一詳細查報去後嗣據該遊

擊鈔送蘇州府暨撫標中軍遊擊等會審顧忠思
等前後兩次供冊前來據顧忠思供係欽天監書
辦役滿考授經歷職銜官名顧文煥又供本有癡
疾顛痰證鄰里皆知小的酒後狂言對張寶說你去
聞藍合幾箇人來得這蘇州城的話是有的又據供冊
內詰問有無私藏書籍回供竝無私藏書籍若有
時縣裏就該搜出來了等供在卷續經署理江蘇
撫臣王璣親提審訊又於四月二十日飭發吳縣
審理皆與前供相做查查此案顧忠思飲酒狂言
係王四雷彩文孫起龍四人同席知情其孫起龍

所供之不識姓名二人據顧忠思供名喚王連王
二係屬顧忠思姨姪飯畢先去竝不知情但其中
情事虛實必俟署撫臣審勘完結之日方得確情
今原首營兵顧鶴已經取保其顧忠思等四名現
俱監候未經定案臣謹將此案情由奏請
聞謹合奏

奏

地方上凡遇此等匪類卽當極力窮詰勿輕放過若視
爲多事之舉而不屑追究及或臆度謂必無此理而忽
畧之皆足以致悔顧鶴賀喜孫起龍俱應獎賞以示鼓

勵

雍正七年閏七月初四日江南松江提督臣柏之

蕃謹

奏爲恭繳

硃批事竊臣前奏隨征效力一摺荷蒙

皇上訓誨諄切指示周詳臣跪讀

硃批諭旨頓生省悟深愧從前實屬愚昧今臣感激之
中益增慚懼至於江南營伍臣自抵任年半以來
夙夜不遑力圖整頓凡遇各營將備來松考驗之
時其中勤勞供職者卽面加獎勵少有懈怠者必

硃批諭旨

五

柏之蕃

再三勸誠更將臣標操演式樣逐一操與伊等觀看令其回營照式操演再臣駐劄松江查係沿海要地當以火器為先從前綠旗鎗礮施放未能便捷臣到任後將在京操演火器之法親加訓練近已漸次熟悉再查江南兵習驕縱日久臣凜遵

聖訓凡於勤謹守分之兵必加鼓勵少有玩法者即行技藝並未熟嫻兵習何嘗少改因汝聞見不如向時精懲治邇來比較從前亦覺漸知守法臣因江南營明被屬員朦蔽遂信以為如此耳江南吏治戎政均在直省之最下且盜賊充斥兵弁懈弛一無足觀爾自受皇上硃批垂念是以一併職提督以來遠不及從前數任地方事件概行隱而不奏明臣惟有竭蹶駑駘小心辦理務期肅清營伍整

奏朕甚寒心大抵人情一至極頂祿位惟務保全己身殊不知惜己而不奉公并身亦不能保全也莫匪初念天恩於萬一耳臣不勝感激惶悚之至所有奉到仍照從前居心行事為安硃批奏摺理合恭繳伏祈皇上睿鑒謹

奏

勉之慎之母自貽悔

雍正七年閏七月十一日江南松江提督臣柏之

蕃謹

奏為奏

聞事竊臣於本年閏七月內聞得崇明縣地方有等無

殊批諭旨

字六

柏之蕃

知之人口稱奉有

上諭羣往殷厚之家硬借銀錢經太倉州知州翁甫生於七月二十二日起崇將爲首之黃銀蠻子仇聖勦二名柳責發落又有鄉民范三船載稻穀路被二三十人恃強索借隨經蘇松鎮標汛兵將稻船護送至施翹河口查明強借之施大年等二十七人亦經太倉知州將稻船給還范三訪拏爲首四人帶至太倉州發落但臣伏讀

上諭恩旨何等周詳仰見

皇上至聖至仁萬物一體以孝友睦婣任卹之道

教養民生冀其緩急相周守望相助此誠一道同風之聖治唐虞三代之休風也惟是小人居心狡詐不無引誘愚民必須責令鄉約里保人等宣揚

聖諭詳細講解務使賢愚共曉感格從風方不負我皇上愛養萬民之至意今此等強借之人必係愚蠢鄉民未能通曉字義爲姦徒鼓惑所致臣現在檄行營汛凡遇此等刁頑務必拏交有司訊明懲儆緣係地方事件臣謹據實

奏明伏乞

皇上睿鑒謹

奏

將類斯強梁匪徒皆視爲愚蠢鄉民地方上有汝等如是寬仁長厚文武大臣宜乎百姓中有如是可憐可恕之事也此案已據數處奏到蓋緣崇明知縣暨總兵林秀俱赴省城該地空虛無人彈壓所致然亦平時化導乏術風俗澆漓之故耳

雍正七年十一月二十九日江南松江提督臣柏

之蕃謹

奏爲恭繳

硃批事竊臣微末庸愚感蒙

皇上格外洪慈由叅領擢至提督更荷

聖恩高厚下及臣身者至深至重而感激微忱亦非臣

言所能

奏達也每念努力致身猶不足圖報萬一若使稍有

瞻徇非惟難免

聖明之洞察亦且爲

天地所不容祇緣愚昧之極耳目不周今蒙

皇上硃批訓飭臣跪讀再三不禁汗發沾衣無地以自

容鑒容也惟有痛自策勵竭蹶向前以期仰副

皇上教訓之至意耳臣不勝恐懼戰慄之至所有奉到

硃批諭旨

三六

柏之蕃

硃批奏摺理合恭繳伏乞
睿鑒謹

奏

章奏焉足爲憑須行與朕看若欲以虛僞之言冀聳朕
聽適所以自欺耳何益之有

同日又

奏爲鄉民燒燬差船事竊臣聞得奉賢縣蕭家橋地
方有華亭縣糧戶蕭禹臣住居該地華亭縣差役
譚元於十一月初一日雇船前往蕭禹臣家催討
舊欠錢糧卽於本日夜間忽有各圖百姓聚集三

四百人竟將差船燒燬臣隨專差兵役前往確查
竝飭青村營守備溫元鳳將起釁實情爲首名姓
及有無傷人之處查明稟覆今據溫元鳳及臣差
役覆稱果因催討錢糧起見其時差役譚元係在
糧戶蕭禹臣家內本日二更時分有鄉人口稱捉
賊到蕭家門口就問這可是差船麼譚元回說是
差船衆人便點火將船燒燬但時值昏夜人多且
係各圖聚集之人今止查出附近居民張五陶天
章朱珠李德四名在內緣係地方事件臣謹據實

奏

聞伏乞

皇上睿鑒謹

奏

此事若不能查出首犯實情尚靦顏居於松江提督之任乎既云數百人聚集則非形跡詭祕可比設法體訪豈有不得確據之理今乃以昏夜人多止查出附近居民某某奏聞想汝具摺時正在昏昏醉夢中也殊堪發一大笑觀汝甚屬不妥矣

雍正八年四月初四日江南松江提督臣柏之蕃

謹

奏爲恭謝

天恩事雍正八年正月初六日臣齋摺家人回松捧到

恩賞福字一幅臣隨郊迎進署恭設香案望

闕叩頭謝

恩供奉訖欽惟我

皇上天恩廣被

聖壽無疆率土臣民均邀

福庇臣何人斯疊荷

御書之下逮也仰

宸翰之輝煌凜

殊批諭旨

天威於咫尺臣惟有勉竭股肱矢效犬馬以報
聖恩高厚於萬一耳所有感激微忱謹繕摺

奏謝伏乞

皇上睿鑒謹

奏

斯不過頒賞封疆諸臣一例下逮於汝耳奚庸如此鋪
張虛文汝自弗克承受朕安能強賜汝福若不返求諸
已惟以朕賜福是賴則大誤矣如吳希聖乃朝廷重犯
伊父吳存禮於汝尊非祖父情非叔伯身為封疆大臣
豈宜負君背公違法失體不時差人饋遺殷勤款接至

於此極汝具何肺腑而若是行爲耶吳存禮於汝何恩
何惠而若是懇摯耶吳存禮便係汝祖父猶當大義
滅親況異姓各宗兩不相涉耶或以吳存禮爲公忠大
臣謂朕處分有冤抑乎若然何不從前向朕白其冤而
雪其枉耶一一據實明白覆奏以聞朕於前摺曾經批
諭觀汝甚屬不安今卽此事而論瞻徇私誼毫無忌憚
其餘矢志盡職處不問可知朕諭洵不謬矣

備旨雍正十年六月初六日廣州將軍臣柏之蕃謹

聖奏爲奏自京師至四月二十五日

聞事竊臣蒙對廣東將軍本平三日

殊批諭旨

臣

柏之蕃

皇上天恩補授廣東將軍於本年三月初七日跪請
聖訓之後自京起程至四月二十五日抵任欽遵面奉
諭旨查得曾合一案係康熙五十年正月十五日實有
之事賊衆原以放火爲號因號火不發衆賊潛遁
各官雖亦知覺竝未查究後於康熙五十六七年
間曾合等復在廣東廣西分散符劄煽惑愚民業
經廣省督撫將各犯陸續拏獲及細詢廣東向年
多盜之由官弁土民僉云皆因從前官不捕盜盜
不懼官以致盜案盈積自督臣孔毓珣蒞任加意
振興此後地方官等又皆悉心經理所以數年來

盜風頓息閭里救寧等語再臣查曾合案內尚有
未獲之犯以及李梅等一切姦匪督撫現在嚴行
誠實精細之人豈可易得且何由而知其然選差旗兵
訪拏臣亦一面於旗營內遴選誠實精細兵丁就
躡緝地方姦匪恐致生事擾民非善策也但能教養兼
南番二縣之村墟市鎮暨廣州之附近州縣密行
施訓練有術俾各官兵咸知循分報效亦可以告無忝
矣奚必作此分外之舉以爲盡心出力耶
奏其一應操演事宜俟暑退開操自當加意訓練以

成精銳至今年廣東地方自春抵夏雨水及時目
下早禾竟有十分收成四五月間米糶一兩一二
錢至一兩一石不等現今新米每石只賣八錢二
三分若秋禾再得全收民間必益慶豐盈矣臣因

甫經蒞任一切事宜未能詳悉嗣後凡有見聞備行入

告斷不敢少爲瞻徇觀望以重欺隱之罪再臣將軍任內原設有馬糧二十分戰糧八十分併所領俸薪以爲臣養贍家口竝衙門應用之費每月收有房租銀四十餘兩爲差人進京盤費之用臣自顧何人蒙

但做照蔡良規式遵循弗懈卽不致有舛謬矣皇上天恩如此高厚惟有諸事小心勉力以仰報聖恩於萬一耳臣臨奏曷勝感戴瞻依之至謹

奏

覽

同日又

奏爲請

旨事竊照各省標營俱係每兵百名抽糧三分作營中修補盛甲旗幟器械之用此項公費廣東將軍標下四營尚未

奏請臣到任後案查廣東督臣郝玉麟咨開雍正七年八月二十日奉

旨各省營伍所需火藥俱預行成造收貯備用但多貯火藥恐有疎虞或收貯硝磺臨時配用或酌量足用

少爲製造如必需多爲預備應作何收貯於營伍有益之處著常明會同兵部工部密議具奏欽此隨經部議內有潮濕地方量備三年高燥地方量備五年成造貯庫竝著各標營將應用火藥一體購備以便出陳易新等因議覆奉

旨依議欽遵咨行在案又於本年五月初三日准署督臣鄂彌達咨稱將軍所屬四營酌量添造火藥備用一案現今製造應照各鎮協營一體請動正項錢糧至於將來每年動用應以何項銀兩造補等因查臣標四營鎗礮二項每年額需火藥一萬六

千七百四十餘斤三年共需火藥五萬二百餘斤均應照例備貯至於修補盔甲旗幟等費從前未曾設有公項竝現今應貯火藥亦宜一體預備項

無所出臣仰懇

皇恩將臣標額設馬步兵三千四百六十七名內比照各省營分之例每百名抽糧三分以作公費但臣標四營皆係戰糧百名之內只抽二分足抵守糧三分之數計共抽戰糧六十九分一年約有銀一千兩火藥每斤部價五分四釐三毫三年需備火藥五萬二百餘斤共需價銀二千七百餘兩除陸

續補還備買火藥價銀外每年所有餘剩銀兩俱交經管錢糧之該營守備收貯以爲修補盛甲器械旗幟等項公用臣仍不時稽查毋許虛糜侵蝕竝飭令將每年修補過器械等項數目繕造清冊送部查核爲此具摺請

旨謹

奏

均係職分內應行事宜酌量爲之可也

雍正十年十一月初四日廣州將軍臣柏之蕃謹

奏爲叩謝

天恩仰祈

睿鑒事雍正十年九月十八日接到大學士臣張廷玉

寄字內開本年八月十四日奉

上諭朕聞柏之蕃自到廣東將軍之任以來操守雖無可議而料理營伍事務甚覺廢弛伊莅任已經數月竝未操閱一次每日念佛誦經至四鼓方卧次日巳刻方起屬官有事稟見難於伺候所管旗營漸至懈怠迥異於蔡良在任之時此朕之所聞者廣東將軍管理駐防弁兵責任最爲重大向來營務廢弛兵丁習氣不好朕特簡將軍蔡良前往教訓整飭年來漸

殊批諭旨

三五

柏之蕃

次改觀柏之蕃係朕宥過復用之人謂其必能實心
黽勉以繼蔡良之政績乃伊罷軟性成悠忽不改將
蔡良整理之處日漸廢棄從前伊在江南時但務勤
職之名不知體恤兵丁風雨寒暑一槩操演朕曾降
旨訓諭今伊在粵竟不訓練非太過卽不及深負朕
任用之恩可卽傳旨切加訓飭倘仍不悛改經朕訪
聞必從重處分毋貽後悔欽此等因到臣臣捧讀
聖訓悚惶無地當卽恭設香案望

闕叩頭謝

恩訖伏念臣一介微末蒙

皇上再造之德宥過洪仁授以將軍重任早夜兢兢圖

表報未遑何敢稍存懈怠查廣城操演因夏間雨澤

皇上過多天氣炎熱向例於四月十六日住操八月十

聖上六日開操臣於四月二十五日到任雖已停操誠

皇上恐兵丁技藝生疎俱著該旗營協領叅領將弁在

伊等小教場按以日期射箭演鎗不致懈怠并令

早時演習業於八月初二日開操每月旗營按例

合操一次射箭之期面考優劣餘日皆令兵丁演

連環鎗打把子並令練習步行務要嫻熟健捷以

收實效所有水陸汛地遊巡弁兵令其加謹巡防

母許多事仍飭時常操演及更換回汛復親加考
驗以防怠惰至若教導屬員訓誡兵丁皆臣職分
內事凡屬官接見之時無不勉其做好官實心辦
事不可疎懈旗營甲兵亦時飭其加緊習學安靜
守法共報

皇上參養之深恩茲臣欽奉

聖訓惟有益加策勵勉竭心力勤慎供職以仰報
皇上高厚仁恩於萬一耳爲此繕摺

奏謝伏祈

睿鑒謹

奏

奏內益加策勵之語指念佛誦經之功課而言乎天下
未有不能勉盡忠勤曠官廢職之善人吉士也以此修
福適足召禍孟子所謂甚於緣木求魚後必有災者也
至期竊怨

天道不佑
佛教不靈謬矣

雍正十一年三月十一日廣州將軍臣柏之蕃謹

奏爲據實陳奏懇祈

睿鑒事竊臣案查雍正七年十一月內奉

硃批諭旨

三

柏之蕃

上諭嗣後將軍標下綠旗兵丁缺出即將漢軍餘丁頂補仍食綠旗糧餉如綠旗兵丁內之祖父食糧年久者其缺既令漢軍頂補則伊等子弟不得食糧未免衣食無資著於本省督撫提鎮標下并同城附近營汛內有開除名糧卽將此等之人克補欽此欽遵奉行在案此誠

聖慮周詳俾八旗壯丁與標營之子弟各皆衣食有資無一夫不獲其所

皇恩浩蕩感激彌深今查八旗壯丁業經頂補四營兵缺二百六十七名其餘壯丁經臣親身查驗除老

幼殘疾及曾有過犯者俱不錄取外通共現有壯丁一千五百餘名臣俱令其在於各旗甲兵之下幫差行走先時學習以待陸續挑補甲缺之用至於臣標四營兵丁子弟臣查檢家口細冊共有一千三百五十餘名其中頗有堪以驅使之材業蒙皇恩在於本省督撫提鎮標下并同城附近營內有開除名糧卽將此等克補之

恩諭臣到任後卽細心體察此等餘丁今皆倚靠食糧之父兄同居度日彼此藉以照看是以勢難遠就兵糧另立煙戶而同城附近之各營如有開缺名

糧必儘本營兵丁之子弟接續頂補則臣標四營之餘丁不能補糧不惟艱於衣食其中有志出力效用者竝置閒散未免抑其上進之心臣愚以爲嗣後各營名糧開缺請將八旗壯丁與四營餘丁相間挑補則旗營共沐

皇仁均相鼓勵咸得收其實用似於營伍微有裨益可否相間遞補出自

皇上天恩臣不揣愚昧爲此繕摺請

旨伏祈
睿鑒謹

奏

查鄂彌達張溥詳細商酌具疏題請

雍正十一年九月十一日廣州將軍臣柏之蕃副

都統臣毛克明臣安華謹

奏爲旗人學習清話謹遵

聖旨務收實效事竊惟八旗兵丁遵

旨學習清話先准兵部行文現在飭令學習又於雍正

十年五月內准兵部咨稱本部將杭州廣州預行

育保題之領催帶領引

見奉聖旨不會清話爾等再擬

殊批諭旨

三五

柏之蕃

旨伊等俱不會清話爾部再嚴加行文與西安等處凡有漢軍兵丁駐劄之省分欽此移咨到臣等遵卽傳行八旗一體奉行并選能說清話之人分撥各旗勒限教習惟是駐防官兵於康熙二十二年分駐廣州其子弟多在廣東生長非但不曾會說亦且聽聞稀少耳音生疎口脛更不便捷卽有聰穎善學者又因不得能教之人爲之教習卽今現在學習兵丁除本身履歷之外不過單詞片語尚能應對如問以相連之語卽不能對答臣等再三籌度查廣州將軍衙門原設有筆帖式四員伊等於翻

譯清文之外頗有餘閒若用以教習清話自得收其實效擬以一員分管二旗督率教導俾有遵循則嫻熟者卽可轉相教導庶初學者咸得其指授而易於入門但筆帖式翻譯文案是其專任教習清話本非所司欲其實心教習理合具摺

奏請如蒙

俞旨允行臣等將現任筆帖式南吉祿等四員咨明吏部俟有成效仰懇

皇上天恩量加鼓勵而八旗兵丁共沐教養洪仁於溥徧矣爲此謹

奏

汝等衙門之筆帖式以翻譯餘閒教習旗兵清話亦屬分所當然乃不能令其效此微勞必俟請旨咨部邀求鼓勵然後施行可謂笑談矣殊屬卑鄙之至

雍正十二年二月十九日廣州將軍臣柏之蕃謹奏為酌辦存庫息銀以廣

皇仁事竊查廣州八旗生息銀兩自雍正七年五月內蒙

皇上恩賞銀二萬兩即將一萬四千五百兩借給鹽商每兩每月二分五釐起息又將銀五千五百兩開

設當舖一座歷年以來惟將商息分賞自雍正七年起至雍正十一年十二月底共收商息一萬八千七百七十二兩零內賞給八旗共銀九千四百一十四兩又四營自雍正十一年六月間開賞起至十二月底共賞出銀一千一百二十二兩八旗四營共賞出銀一萬零五百三十六兩尚存商息銀八千二百三十六兩零現在存庫又當舖存息銀四千七百七十四兩零存當生息未曾動用茲廣省督撫等標共

帑銀十萬兩現在鹽法道處借給鹽商每兩每月二

分生息分賞各標臣標四營與本省各標事同一體臣請將八旗存庫息銀內撥出八千兩照依督撫等標亦交鹽法道每兩二分生息每月可得息銀一百六十兩以爲賞給四營之用臣欽遵

聖諭在於旗營二處通融辦理其收回之息應交臣標中軍衙門收貯就近按事據領給賞臣另立冊檔不時稽察每年將此八千兩作本統入奏銷冊內所有當舖歷年存息銀四千七百七十四兩零仍存當生息其撥剩之息銀二百三十六兩零及每月收回息銀仍貯旗庫陸續備賞如蒙

俞允臣并咨移督臣鄂彌達將銀轉發鹽法道經理借給則旗營俱得寬裕矣是否有當伏乞

皇上指示遵行謹

皇奏

與督臣鄂彌達商酌行之

同日又

奏爲請

旨事竊照廣省八旗壯丁頂補綠旗糧缺一事前經兩奉部文俱已遵行在案茲查自雍正八年二月起至雍正十一年底共頂補過四營糧缺三百六十

二名內戰糧三百三十六名馬糧二十六名皆隨營操習凡有遊巡水陸地方以及貼防汛守差使與四營之兵一例行走臣每於操演之時看此內人材亦有壯健可觀弓馬嫻熟之人且遇有馬糧兵缺例得與綠旗步戰兵互相拔補再如伊等在旗父兄出有甲缺仍准挑回頂甲皆蒙

皇上恩施高厚至周至渥查伊等除逐年回旗補甲外皇今在綠旗食糧之人現有三百六十二名臣思伊等上蒙

皇恩在標營食糧久經學習標營事務或可於標營拔

補之處未經

奏請如有標營外委缺出將伊等與綠旗兵丁一體考驗拔取其尤者以之頂補若著有勤勞照標營一例拔用則伊等自當益加感奮數年之中遇有出格人材俱得拔擢以備戎行之選臣仰體

皇上浩蕩深恩爲此具摺

奏請應否在於標營拔補伏乞

皇上指示遵行謹

奏

此奏甚屬不合頂補兵丁內如果有出格人材既可拔

用營弁獨不可揀選旗員乎一例拔用益加感奮是何
言歟候另旨諭部

硃批陳王章奏摺

雍正二年正月二十六日署理山西大同總兵官

臣陳王章謹

奏爲奏

聞事竊臣奉

命署理山西大同總兵官印務欽遵

諭旨細詢原署鎮臣馬會伯地方情形軍伍機宜馬會

伯一一說明所有應行未完事件惟清查各營路

隱占空糧已據殺虎協新平路得勝路山陰路平

魯路助馬路北樓營老營營偏關營九營路并各

硃批諭旨

陳王章

該所屬城堡清出馬步戰守空糧共三百五十九
分業經具摺奏

聞所有靈邱路利民路東路營河保營水泉營五營路
未據報到等語臣隨卽行文各營路催令速爲開
報應俟詳報到日臣細加查核隱占數目招募克
補另行摺

奏至鎮臣馬會伯久歷外鎮其於營伍事情俱甚諳
練但臣初膺重寄營伍事宜未卽周知惟倣效馬
會伯作事矢竭駑駘以仰答
聖主高厚洪恩耳爲此繕摺奏

聞謹

奏

知道了查核空糧固係應爲之事亦不可過刻

雍正二年三月二十六日署理山西大同總兵官
臣陳王章謹

奏爲據實奏明事竊照前署鎮臣馬會伯清查隱占
空糧一事尚有靈邱等五營路未據報到經臣繕
摺奏

聞奉有

硃批臣跪讀之下仰見

硃批諭旨

聖明無微不燭臣雖至愚敢不上體
睿懷使所屬將弁共沐

皇仁竭忠報效今據靈邱等五營路將額設親丁之外
清出空糧陸續具報到臣共計馬步戰守空糧一
百二十四分臣核查得實隨飭令各營路拔募壯
勇以實軍伍外所有清查隱占空糧數目理合具
奏更有前署鎮臣馬會伯飭行各營路修造甲械旗
幟鍋帳等項經臣續催去後隨據新平等十營路
報稱一應軍中備用等物畧爲修整尚堪應用無
庸另造惟殺虎協營查有舊損盔甲一百八十副

經前任鎮臣馬覲伯諭令該協副將丁士傑公同
捐資赴京修造經臣呈明兵部出給路照裝馱回
營至東路靈邱山陰三營路并各所屬城堡除甲
械旗幟等項俱堪應用外東路營添造帳房六十
四頂銅鍋六十四口督陣紅旗一十三面靈邱路
添造銅鍋二十一口山陰路添造帳房二十五頂
表銅鍋一十九口至臣標三營甲械旗幟俱全所少
甚好銅鍋一百二十口臣隨酌捐添造俱已工竣再本
聖旨月二十四日有內閣學士衆佛保副都統渣什同
喇嘛等護送策妄阿拉布坦來使跟頓抵大同府

臣出郊跪迎

聖旨送至公館隨備飯款待來使卽於二十五日赴西路去訖理合一併

奏報伏祈

聖主睿鑒謹

奏

覽奏俱悉爾諸凡行爲悉宜與撫臣諾岷商計其斟酌事體處最屬妥當諮詢於伊諒無差謬

雍正二年閏四月十六日署理山西大同總兵官

臣陳王章謹

奏爲恭謝

聖諭併繳

硃批事竊臣續查大同鎮屬靈邱等五營路空糧併各營路修造軍裝器械等項繕摺具

奏奉有

硃批臣跪讀之下感深五內伏念臣至微且賤仰荷

聖主知遇隆恩畀署邊疆重任時切悚惶復蒙

皇仁俯憐魯鈍

特命凡有行爲與撫臣商計臣何人斯重叨

覆育敢不恪遵

硃批諭旨

聖訓諸凡行爲俱與撫臣諾岷商計以期仰副
天心報答

高厚於萬一所有原奉

硃批理合恭繳爲此繕摺奏

謝謹

奏

覽奏知道了馬覲伯將次旋任俟其抵大同時將一切

營務交代明白回京候朕另於別鎮用爾

雍正二年九月二十一日署理江西南昌總兵官

臣陳王章謹

奏爲要缺需員遵

旨請補事雍正二年五月十七日臣自大同回京復

命仰荷

殊恩令臣署理南昌總兵官印務臣於五月二十一日

恭請

聖訓天顏溫霽顧問有加疊蒙

恩寵感激無地臣面奏大同鎮屬守備以下多有才技

兼優之員江西地方緊要懇乞

恩准題補仰蒙

聖明俞允并令臣於兵丁中有好者亦准帶去臣跪聆

硃批諭旨

五

陳王章

天語感刻五中臣雖竭蹶駑駘難報亦非帶去臣誠領
高厚鴻仁於萬一今有臣標後營中軍守備謝訓南昌
城守營守備王永祥衰病不堪經臣揭報督臣具

疏

題叅外該臣看得臣標後營守備一缺統轄縣汎南
昌城守營守備一缺職守專城俱需才技兼優之
員方克勝任臣在大同署事時驗得大同鎮標中
營千總劉功人材壯健弓馬優長左營千總王錫
圭弓馬熟嫻辦事勤敏俱臣所深知者請以劉功
補授臣標後營守備王錫圭補授南昌城守營守

備實爲人地相宜倘蒙

俞允則臣旣得收臂指之效而地方營伍亦均有裨益
矣至大同馬兵梁得功范榮康成李時沛四名漢
仗弓馬俱好故臣隨帶赴任遇有把總缺出臣遵
旨令其與臣標衆兵公同考驗秉公拔補但臣雖蒙
聖諭而兵部未奉

明旨恐干嚴議仰懇

聖明敕部知照督撫可否出自
天恩微臣未敢擅便伏乞
睿鑒施行謹

殊批諭旨

六

陳王章

奏

俱照所請行該部知道

雍正二年九月二十五日署理江西南昌總兵官

臣陳王章謹

奏爲遵

旨酌議棚民事宜據實回奏事竊臣欽奉

特旨署理江西南昌總兵官印務

陛辭之日跪聆

聖訓因江西棚民一案上厯

宸衷諄諭再三令臣與督撫商酌臣雖至愚極劣敢不

仰體

聖心與督撫同心籌畫力圖善後使地方寧謐以期仰

報

皇恩於萬一查得臣屬銅鼓一營僻處萬山之中界連

楚屬之瀏陽縣管轄寧州一汛棚民最多洵爲險

要之區而兵力單薄不足以資防守瑞州府屬之

新昌一縣亦屬負山環嶺匪類易於潛藏向係瑞

州營撥兵巡防舊因寧州姦匪竊發經前鎮臣楊

長春遣撥備弁帶兵二百名分防銅鼓新昌兩處

繼因匪孽就擒地方安靜俱行撤回臣思銅鼓新

昌二汛均關緊要必宜增兵戍守隨調前營把總
員帶兵二十名添撥瑞州營兵丁二十名貼防
新昌縣後營百隊一名帶兵四十名前赴銅鼓協
防卽檄令銅鼓守備管率操演俱經呈咨督撫在
案至袁州府屬之萬載縣亦皆崇山峻嶺密菁深
林查係袁州營汛地與銅鼓營不相聯屬亦應亟
皇恩爲措施者也但巡防責諸武職而撫綏又在文員
臣仰遵

聖諭與撫臣裴率度相商已有酌調幹員編戶挨查之
議而督臣查弼納亦於九月初八日來至江西臣

旨事復與督臣再四確議其棚民戶數自應編立保甲
責令該州縣按冊稽查防範旣密卽有續到流移
自不敢輕爲容留以干罪戾至於銅鼓一營議將
臣標後營遊擊移駐防守原設守備移駐萬載卽
以該遊擊所轄之千總一員帶兵防守新昌均屬
駐防銅鼓遊擊管轄則聯絡聲援呼應自靈矣所
奏有微臣遵

旨商酌情節理合另摺具

奏更俟十月初旬民間收穫旣畢臣卽前往要緊營
汛親行巡查審視形勢倘有應爲措置者臣再具

摺

奏爲此繕摺奏

聞謹

奏

所奏知道了地方諸凡事務必須徹底明晰之後方可
建議施行切勿速於求成反致造次失宜也勉之慎之

雍正三年二月二十八日江西南昌總兵官臣陳

王章謹

奏爲請

旨事竊臣一介寒微荷蒙

聖主天恩畀以疆圉重任於去冬巡查營汛風聞廣信
府屬之上饒縣治有封禁山本名銅塘山自唐末
黃巢竊踞而後歷爲盜藪有等異民潛居於內耕
食鑿飲自治其生身隸版圖之中不聽地方有司
約束甚爲非宜今督臣查弼納

聖奏請遣官入山撫諭如不就撫卽行進剿掃除黨類
臣等設立關隘存駐重兵等因具

皇奏欽奉

聖旨此事甚關緊要不可稍有疎忽與巡撫總兵等詳
加酌議合同一心之時再行具奏欽此欽遵密發到

硃批諭旨

九

陳王章

臣該臣恭繹

諭旨仰見

皇上慎重周詳之至意臣待罪總兵敢不仰遵
明旨悉心籌畫必圖計出萬全以副

聖明任使之恩但禁山以內情形傳聞不一臣已經密
遣親信改裝進山探聽虛實凡有路可通之處俱
令其察探回報復因督臣隔遠臣就近與撫臣裴
粹度商議卽俟臣所遣之人出山回報亦難輕信
必得臣親自入山察看的實方可定議第茲春深
山水將發且林木叢雜遍山俱有蟒蛇毒螫毒氣

上蒸水草不便或恐隨帶兵役中毒被傷似屬非
計且未經奏請

諭旨臣亦不敢造次妄行因與撫臣再三酌議此事只
此見甚是若果洞悉彼之情形則又當一論也
宜緩圖不可躁進當俟冬來水涸草枯蛇螫潛跡

毒氣漸散臣於彼時輕騎入山察看風景再與督
撫合同定議具

奏事關重大謹將酌議情由具

奏伏候

聖主指示遵行謹

奏

凡爲封疆大臣者舉動最宜持重國體攸關何可輕躁
據奏親往封禁山查看等語朕意不然此等事惟應緩
圖尤貴慎密不密則滋害甚巨設欲與兵進剿先當洞
徹地理情形知己知彼萬無一失若至此時此際豈宜
稍緩兵貴神速須出其不意攻其不備即可計日收功
今虛實尚在未審倘懷激事邀功之念而爲貪利傷生
之舉乃大不可者也其中匪徒或竟侵虐平民騷擾地
方留之必致蔓延除之方始寧謐則又豈一兩因循置之
不問以養癰成患耶於交冬毒螫潛跡之後選差的當
人役探訪確實酌定舉行此議甚善然雖係爾之專責

毋因奉朕此諭遂踰越督撫而孟浪爲之斯不過密摺
陳奏非比具題奉旨始可爲準諸凡悉咨呈督臣并會
商撫臣籌計妥協而行之可也

雍正四年二月初六日江西南昌總兵官臣陳王

章謹

奏爲恭請

訓旨事竊江西一省係五省通衢棚民雜處之地臣蒙
皇上洪恩畀以總兵重任防守地方是臣專責不得不
設法防範以圖永安長治是以臣於去年十月內
輕騎減從往銅鼓新昌一路巡查營汛卽於本月

二十三日回省所過地方民皆樂業伏思安民莫先弭盜而弭盜惟在嚴防嚴防又在得人卽如臣標下有南昌水師營守備曲最者歷任十五年盜案絕少實係防守嚴密潔已奉公之員今以年近七十精力衰邁且多疾病再三告退臣念其果係老邁難以供職業經臣咨呈督臣具

題矣所遺員缺甚屬緊要必得勤敏之人方克勝任

臣看得奉發藍翎侍衛黃瑄者人材壯健弓馬嫻熟辦事勤謹堪當此任雖江西無

題補之例臣爲地方得人起見不得不冒昧繕摺具

奏仰懇

聖恩俯准臣之所請將黃瑄補授南昌水師營守備則

臣實收臂指之效矣倘蒙

俞允伏乞

皇上敕部施行謹

奏

已照所請諭部矣但此分發侍衛率皆平常人材未必有如是好員斯係爾身干係須再三教導勗伊勉勵上進可也

雍正四年六月初十日江西南昌總兵官臣陳王

章謹

奏爲奏明事竊照江西廣信府之封禁山先經督臣查弼納

奏請開墾設駐官兵奉

旨著會同臣等酌議畫一具奏欽遵在案嗣經臣差探山內情形復具摺

奏明至昨年冬間督撫二臣會同臣遣官入山覆勘回報據稱山多險峻平地甚少亦無匪類潛藏臣等以山不甚廣開亦無益且多荒巖峭壁開鑿非易更恐開山之後反易藏姦仍應封禁以杜後釁

臣與撫臣裴率度畫一會商督臣定議具

奏督臣於本年四月內差送會稿仍議請開設立備

弁抽撥兵丁駐防彈壓在督臣亦恐日後不無宵

小潛匿過爲或然之慮臣與撫臣熟商此山界連

閩浙一經開闢則三省流亡或託言貿易或藉口

奏探親外來日衆勢不能禁盤詰愈難莫若仍行封

聖主禁於山外添設汛防巡查嚴謹自無他患又經會

奏商督臣在案今督臣查弼納已經離任會稿恐尚

未繕

奏撫臣裴率度復與臣面商將督臣意見不畫一之

硃批諭旨

三

陳王章

奏處合詞具奏請與四庫商酌於以不盡一之
旨批示遵行所有會同具摺緣由理合

奏明伏祈

聖主睿鑒謹

奏

已據裴率度奏聞矣爾等所議是

雍正四年八月二十六日江西南昌總兵官臣陳

玉章謹

奏為恭繳

御批奏摺事竊照廣信府屬封禁山前撫臣裴率度與

臣面議仍請封禁合詞具

奏在案臣復將會奏緣由另繕摺

奏奉有

硃批除欽遵

諭旨照舊封禁外臣仍不時飭令弁兵勤謹巡查惟期

地方敕寧以仰副我

皇上慎重疆圉之至意所有原奉

御批奏摺理合恭繳謹

奏

竭力勉之一切無隱據實入奏方為不負朕之任用也

硃批諭旨

十四

陳玉章

條陳一摺留中候朕酌定

同日又

奏爲敬陳管見仰祈

睿鑒事竊臣一介庸愚至微極賤荷蒙

聖主知遇之隆簡畀總兵重任感激

皇恩無可報效苟有一得之愚有裨於治理者安敢緘

默不言以負我

皇上任使之恩今將臣管見二條謹爲我

皇上敬陳之

一各省總兵官凡隸總督管轄者一切大小事情

俱聽總督指揮故總兵所屬將弁或有過犯應行
叅處者該管總兵訪查確實揭報總督衙門俟總
督核叅之後行文知照到日始行摘取印信卸事
離任此定例也但道里有遠近之不等事故有輕
重之不同總督兼理兩省其駐劄同省之總兵相
隔不遠者揭叅屬員尚須十數日始行摘印委員
署理若隔省總兵相距總督衙門遠者二千餘里
近者亦不下千有餘里文移往返動需月餘此際
劣員覘知揭報計莫可施更無顧惜則賣糧鬻餉
剋兵婪派種種弊端從茲而出如過犯稍輕者或

知自悔倘罪惡深重則情急變生均未可定似宜酌量道路之遠近事故之輕重稍爲變通者也臣請凡各省總兵所屬將弁遇有過犯應叅處之員一面開具劣蹟揭報總督衙門一面查該員事故輕重應卸事者卽令卸事應看守者照例看守俟總督核叅知照到日分別安置庶被揭之員不得逞其狡獪伎倆而於營伍亦不無小補矣

一州縣官專理民情武弁職膺戎務各有攸司不容紊越者但兵民實屬相關文武本同一體故諱盜之處分原屬無異因武弁惟有緝盜之責而無

讞鞫之權凡遇明火執械盜劫案件俱係有司審訊事主地隣之供詞爲憑其中不無規避處分移重作輕諱強爲竊以及匿不報聞之弊至武弁雖不長於文墨而失事強劫情形易爲查察若使武弁自行具報文武互異爲上司官者勢必駁詰而有司或以事主地隣之供詞舞文弄法多端掩飾或反誣武弁爲捏報而武弁竝無供詞可據不敢固執故凡遇有盜案必俟有司審訊畫一具報其無知武弁惟圖苟安於目前因而扶同隱諱或爲有司所挾制而遷就相從者至有漏網之大盜而

無領贓之失主及致上司覺察或經別案敗露文武一體處分而武弁之爲有司所朦蔽者似屬可憫至於姦徒匪類造給偽劄謀爲不軌煽惑良民關係重大之事或經武弁覺察設法誘首自應移送有司根究而有司或以功非己出含糊完結或稱事有疑情難以懸擬因循苟且俱或有之臣請凡遇有匪逆重情以及明火執械盜劫案件令文武官弁公同研鞫合詞具報庶不致有諱匿之弊而實情可得或亦有裨於治理矣

以上二條臣謬抒管見冒瀆

聖聰倘臣言或有可採伏乞
皇上鑒擇施行謹

奏

所奏二條發交在廷諸臣會議以不可行奏覆矣朕意亦以所覆爲然議摺并發爾看

雍正四年十二月初二日江西南昌總兵官臣陳
王章謹

奏爲恭繳

御批奏摺事竊臣於本年十月內奏繳封禁山事原奉
御批奏摺并臣條奏一摺奉有

硃批諭旨臣跪讀

綸音益深感激伏念臣一介庸愚知識短淺荷蒙聖主天高地厚之恩畀以封疆重任臣惟有仰遵聖訓黽勉供職幸藉

天威地方寧謐臣駐劄南昌府省會之地統轄各營凡一切戎行武事俱係臣之專責倘有應行陳奏者自當據實入

告斷不敢稍有隱蔽以負我

皇上委用之洪恩也臣圖報之心刻不敢懈今奉訓旨諄詳益思奮勉恪盡臣職以答

天恩於萬一耳所有原奉

硃批奏摺理合恭繳謹

奏

只在能行與否耳章奏言論朕不以爲憑

同日又

奏爲恭謝

天恩仰祈

睿鑒事雍正四年十一月二十七日臣接得臣子陳善

家信一封內云怡親王奉

上諭將本屬下有可以做得州縣之人帶領引帶至

見今於十一月初五日怡親王將陳善等五人帶至
乾清宮引

見奉

旨交與吏部以州縣用欽此臣聞

命自天感激無地伏念臣以愚鈍旗員荷蒙我

皇上畀以總兵重任無可報效惶恐實深今臣子陳善

一介微賤特荷

聖恩以州縣用臣父子叨蒙

寵異有加無已沐

恩愈重而報稱愈難臣惟有囑臣子陳善克勤克謹勉

天爵效駑駘以仰報

皇上浩蕩之恩耳臣感激之忱刻不能安為此繕摺

奏謝謹

聖奏

爾子陳善極宜嚴加教訓令其做一好官少年人惟貴
勤學切戒自以為是

雍正五年七月二十六日江西南昌總兵官臣陳

聖恩王章謹

聖奏為微臣戀

主情殷仰懇

殊批諭旨

十九

陳王章

聖慈恩准

陛見以抒孺慕事竊臣於雍正二年五月內荷蒙

聖恩命臣署理江西南昌總兵官印務隨於六月內到

任嗣奉

特旨實授南昌總兵官臣任事迄今地方寧謐棚戶又

安此皆仰賴

聖天子至德廣運之所致也竊思臣以樗櫟庸材叨昇

封疆莅任以來涓埃未報坐糜廩祿悚歎殊深臣

自雍正二年恭覲

天顏經今三載雖夢寐之間未嘗不戀戀

闕廷思覩

聖顏匪朝伊夕且以臣之知識有限而治道無窮惟冀

跪聆

聖訓曠臣之愚開臣之塞俾臣於治理有所遵循不獨

臣一身之幸實地方之幸也爲此繕摺

奏請伏乞

皇上睿鑒謹

奏

勉盡職守勝如年年來京陛見也不必

雍正六年二月初三日江西南昌總兵官臣陳王

殊批諭旨

三

陳王章

章謹

奏爲奏

聞事竊照臣標所屬六府地方統轄一十五營凡屬員之賢否固所關心而兵餉之虛實尤當留意茲查所屬各員皆恪遵

功令除親隨而外不敢隱食空糧但各營向有公費名糧每營或二十三十四十分不等共糧四百六十五分亦屬空糧所謂公費者每年兵馬奏銷有戶兵二部飯食之費與夫營中備用火藥以及修理旗幟器械等用臣到任之始未敢輕率再四籌

畫若盡行裁革則舉動維艱因細加斟酌減而又減以營分之大小定費用之多寡除臣標前後兩營額設兵丁一千四百五十名量存公糧六十二分外其各營每兵百名量留五分共留公糧一百八十八分以爲營中需用其餘陸續召補名糧二百一十五分以實營伍以資防禦再臣標各營盛甲尚堪備用惟前後城守水師四營之盛甲稍覺色舊臣正在捐俸添造適撫臣布蘭泰到任言及營伍事宜隨幫銀五百兩與臣所捐一併添造共造盛甲一千頂身烏鎗一百餘桿以添前後城守

水師四營儘足備用矣理合據實奏

聞謹

奏

覽奏知道了大抵營伍中幾分公糧係不可少者但以公濟公自不被人談論若稍存私則不免物議矣

同日又

奏爲恭懇

聖恩事竊查臣標前後兩營遊擊守備以及城守營守備等官自設鎮以來俱無駐劄衙門歷皆自賃民房居住臣伏查雍正元年九月內欽奉

上諭現在之生祠書院如果係名宦去任之後民間追思蓋造者准其存留其餘俱著地方官查明一槩改爲別用或爲義學等因欽遵在案今南昌府城內有

原任撫臣白潢郎廷極原任布政司石成峨等生祠各一所竝非伊等去任之後民間追思蓋造者以空閒之祠宇爲駐劄之官舍似屬相宜再南昌聖恩向有都司一員已經裁缺其衙門現在空存查臣聖慈標除後營遊擊移駐銅鼓營外尚有前營遊擊一員前後兩營中軍守備二員城守營守備一員俱無駐劄衙門臣請卽以都司衙門駐劄前營遊擊

以白潢等生祠三所駐劄三營守備現在與撫臣
布蘭泰面商是否可行伏候

聖裁倘蒙

聖恩俯准則將備有駐劄之衙門每年可省房租銀兩
當億萬斯年莫不仰頌

帝德於無疆矣爲此具摺請

旨謹

奏

最善之舉應如是辦理者爾與布蘭泰相商諒必亦以
爲然也

雍正六年六月二十一日江西南昌總兵官臣陳

奏王章謹

奏爲奏

聞地方得雨情形事竊臣荷沐

天恩擢用總兵莅任以來仰賴

聖天子至德遠被年歲有秋萬民樂業惟上年低窪之

田畝間有歉收之處不過十分之一二至於本年

三四月內雨澤時降惟五月內雖得微雨九次未

能霑足賴河池盈蓄車戽灌溉早禾已獲豐登其

最高之田稍稍欠收今六月初二初九十一二十

等日得沛甘霖晚禾現在栽插秋成有望臣仰體
皇上軫念民瘼無微不至所有地方得雨日期理合具
奏報仰慰

聖懷謹

奏

江右地方遇布蘭泰此等巡撫昏庸愚昧一無善狀欲
望雨暘時若如何可得

奏同日又

奏為恭繳

御批奏摺仰祈

睿鑒事竊臣於本年二月內將臣標各營量存公費名
糧以備營中需用情節繕摺具

奏奉有

硃批臣跪讀之下仰見

聖天子體恤營員無微不至燭臣蒙

聖恩備職總兵涓埃未報揣分難安既感

皇恩之優渥復思臣職之多慚惟一切營伍事宜竭盡

駑駘悉心整理以期無負我

皇上任使之恩至於各營所存公糧臣飭今年終造報
查核臣更不時察訪務使以公濟公倘有不肖員

硃批諭旨

三

陳王章

天

發誓然朕見行此數句者寥寥無幾勉之勉之
聖恩也所有原奉
臧以汝如是陳說汝尚未指
弁假公以濟其私經臣察出立即揭叅斷不敢瞻
此數字人

硃批理合恭繳謹

聖

覽

同日又

奏為叩謝

天恩恭繳

御批奏摺仰祈

睿鑒事竊臣前因臣標遊守等官皆無駐劄衙門臣請
以裁缺都司衙門竝原任撫臣白潢等生祠為遊
守等員衙門具摺奏懇

聖恩奉有

硃批臣遵卽具文移咨撫臣經撫臣布蘭泰檄司酌議
俱於五月內撥給遊守等駐劄闔營將備莫不頂

感

聖恩之廣被仰戴

帝德之無疆也再都司衙門以及各祠宇雖經改設將
備衙門但未奉

硃批諭旨

三五

陳王章

明旨恐有更易伏乞
皇上敕部施行以昭
曠典以垂不朽所有原奉
硃批理合恭繳仰祈

聖鑒謹

奏

與布蘭泰商行則可此等小事朕豈宜特旨敕部施行
殊可謂不識大體粗鄙之至

雍正七年五月二十二日江西南昌總兵官臣陳

睿王章謹

奏為奏

聞事竊臣猥以庸劣待罪南昌仰藉

鴻庥疆宇寧謐今歲入夏以來雨澤調勻各屬地方早

禾暢茂可卜有秋而晚禾亦因雨水充足漸次播

種即目前當青黃不接之時已蒙我

皇上軫念民生

特命截留漕米十萬石減價平糶現經署撫臣張坦麟

分委文員在於各處監糶是以米價甚平民皆樂

業莫不仰頌

皇仁共戴

硃批諭旨

天高地厚於無旣也所有地方雨水情形理合具

奏伏祈

睿鑒謹

雨澤雖調必待收穫後方可言秋成也似汝如是預爲
大言朕則從無此旨亦不敢存此非理過分之心

同日又

奏爲據實陳奏事竊照江西廣信府屬鉛山縣係臣
間事所轄地方臣於所屬營員固時爲查察其優劣卽
表文職之賢否臣亦未嘗不留心詢訪也查該邑知

縣張崇樸莅任四載勤慎練達才守兼優茲因承
委勘查調補鄱陽令駱光榮於興安縣原任內承
修祠宇卑薄民壯缺額器械不全城垣失修等事
經新調興安令王珏詳揭委員張崇樸與護廣信
府事上饒縣知縣王還樸抑勒交盤等情業經署
撫臣張坦麟具疏

題叅在案其事情曲直臣不敢越俎過問無由深知
但以張崇樸居官有聲乃爲別案株連解任人才
難得殊爲惋惜適本月十五日臣因公出有鉛山
縣士民七十餘人攔輿哀籲呈懇

題請將叅令張崇樸復任情詞迫切涕泗交流伏查
張崇樸原屬賢能之員細訪輿論出自中誠臣雖
職在詰戎文員事宜非臣所當干預但臣既有親
知灼見敢不據實直陳爲此具摺密

奏伏乞

睿鑒謹

奏

此案已特遣京官前往審理是非曲直自有明白

雍正七年閏七月初十日江西南昌總兵官臣陳
王章謹

奏爲回奏事竊臣繕奏請撥撫標官兵一摺荷蒙

欽頒怡親王等議覆奏摺到臣讀怡親王等議稱督

撫鎮協所撥之兵在司道府州縣之賞給看待旣
不可慢褻兵丁或有過犯亦難遽加責罰且恐文
武致生不睦又稱旣以壯丁爲長隨斷無不另給
與衣食之理所給工食卽可爲贍養家口之資等
語伏查司道等官撥給壯丁一案臣愚以爲旣由
各州縣額設民壯內挑選分撥則多有離鄉應役
者月給工食祇足供一身之需似難顧及家口謬
陳請撥各標兵防護之末議但臣識見淺陋竟未

籌及文員之看待兵丁不可慢褻或有過犯亦難
責罰卽壯丁旣爲長隨自應另給衣食工食卽可
爲養家之資皆臣計慮之所未逮也謹將欽奉
御批奏摺併怡親王議奏摺本原封恭繳伏祈
聖鑒謹

奏

身膺地方重寄而以計慮所不逮之事混行瀆奏未知
汝之心思更專注於何處也朕殊代汝愧之

奏爲恭繳

奏爲恭繳

硃批奏摺仰祈

聖鑒事竊臣繕奏鉛山縣解任知縣張崇樸一摺竝奏
報雨水情形一摺俱奉有

硃批臣跪讀

綸音惶悚無地伏查早禾得雨頗爲霑足且溪河有水
可資灌溉故一時冒昧遂以可卜有秋具奏荷蒙
御筆批抹恭讀

諭旨仰見

宸衷敬慎

聖德謙沖敬

硃批諭旨

天之心久而彌篤臣愚昧無知不能仰體

睿懷措詞訛舛罪實難辭復蒙

皇上恩宥訓誨諄諄臣感激既深愧悔愈切惟有恪遵
聖訓益矢兢惕圖效犬馬報

主之誠於萬一耳至於各屬早禾久已登場收成七八
九分不等現在省城米價每石六錢三分惟是晚
禾於七月十八十九兩日連得大雨之後歷今二
十餘日雨澤稀少合併

奏明所有原奉

硃批理合恭繳仰祈

睿鑒謹

奏

雨澤稀少乃係自然之理地方文武大員不妥何能感
召和氣而致豐亨也

同日又

奏爲據實奏

聞事竊本年閏七月初一日南昌府知府許鎮衙署夜
間失竊臣聞報之下卽飭城守營備弁勒限嚴緝
賊賊務獲在案又於初四日淮驛鹽道魏錫祚咨
報該道衙署於初二日三更時分被盜當經據情

分報督撫仍勒限城守營備弁等嚴緝正盜獲究
在案第臣待罪總兵職任綦重乃今省城之內府
署既報失竊道署旋報盜劫疎忽之咎臣復何辭
除遵照例限一并開列職名呈送署江南江西總
督臣范時繹查核叅處外再查盜竊案件雖祇應
循例報叅但事關衙署被盜不敢不先爲據實

奏明臣無任戰兢惶悚之至謹

奏

汝已盡言朕復何諭平日不能嚴謹稽巡克盡職守以
致省會重地如此疎防其餘安可問耶嗣後仍不痛自

刻責毫無愧懼但以偶爾疎忽認過則可謂無知無恥
之小人也此數起盜賊情形朕早聞之汝幸實陳倘匿
不奏聞其禍莫測總之敬慎二字時刻勿容去懷如謂
身任總兵數年似此稍有怠忽亦屬常事試看類斯等
案接踵而至矣其敬之慎之母懈

雍正七年九月初八日江西南昌總兵官臣陳王

章謹

奏爲欽奉盛德十善因並檢發恩字一抄謹

上諭密飭嚴拏大盜以靖江湖以安商民事雍正七年
八月十三日准署江南江西總督臣范時繹差投

密文內開雍正七年八月初一日接准內閣大學士備書字寄恭奉 上諭查拏大盜趙七等因竝鈔發原字一帙到臣臣當經遴差 臣標後營千總朱衣前營外委把總高爵選帶幹練兵丁改裝分路前往湖口彭澤黃毛塘八里江小孤山一帶地方江岸湖濱無分界址密訪大盜趙七等潛頓出沒處所如有實在蹤跡卽密商該地方文武官相機并力擒拏仍星飛報 臣衙門添撥官兵堵禦協擒并嚴飭朱衣等務須慎密從事毋令塘汛知風走漏消息致盜越境遠颺

干咎業已分路訪緝在案仍俟署江西撫 臣謝旻莅任後 臣再面同商酌設法擒拏務獲外所有微 臣奉文訪拏大盜緣由合先

奏明伏乞

聖鑒謹

奏

此案若不加詳加慎縝密從事似此混行差委又復虛張聲勢或致賊徒聞風遠颺及或激成事端恐貽汝身家性命之憂也實力慎爲之毋忽

奏同日又

硃批諭旨

三

陳王章

奏爲恭繳

硃批奏摺仰祈

聖鑒事竊臣前具恭繳

御批并奏報秋雨情形一摺奉有

硃批臣跪讀

諭旨愧悚無地伏念臣待罪南昌歷今六載虛糜廩祿
表寸長未效復不能仰體

皇上安愈求安之盛心調劑得宜措施咸當是以不能

感召

天和遂致雨澤愆期收成歉薄臣顧職增慚撫衷滋懼仰

皇上蒙

聖諭教戒敢不深自刻責勉力思奮以上答

高深於萬一也謹將欽奉

硃批奏摺另封恭繳再查臣屬地方秋禾情形高田得

雨稍遲收成僅有五分六分不等惟近湖低窪田

畝因藉湖水灌溉俱有十分收成合併

奏明伏乞

睿鑒謹日

奏

朕之前諭蓋冀汝等文武大員各盡公忠以感召

硃批諭旨

三

陳王章

天和之意非欲汝等諱災匿眚任意增減虛捏妄奏以寬慰朕懷也

同日又

奏為欽奉

聖訓瀝誠奏謝仰祈

睿鑒事竊照江西驛鹽道及南昌府知府被失兩案臣

繕摺具奏奉有

硃批臣跪讀

或未必然憂慮功名不能保全之念則誠有之聖訓感愧交并伏念臣以一介旗員荷蒙

皇上高厚隆恩特畀封疆重寄分應敬慎供職督飭巡

防務俾盜賊屏跡地方救寧斯無負

聖主委任之至意乃臣平日不能董率屬員加意防範

消隱患於未萌以致省會重地道府衙門連報失

事曠官溺職負罪實深臣固時為愧懼痛哭流涕

而不能自已者蒙我

皇上恩賜優容不即嚴加處分

特訓臣以敬慎二字時刻勿容去懷如以似此怠忽為

常事試看類斯等案接踵而至矣

聖諭諄切臣跪誦之下感激涕零敢不恪遵

訓旨痛自刻責時存敬慎之心綢繆未雨以靖疆圉斷

硃批諭旨

三

陳王章

不敢仍前疎忽毫無愧懼自甘爲無知無恥之小人上辜我

聖主教誨之深恩也爲此具摺

奏謝并繳

硃批伏乞

聖鑒謹

奏

何用多言實力行與朕看

同日又

奏爲奏

聞事竊照江西驛鹽道及南昌府知府衙署於閏七月初一初二等夜被失兩案經臣嚴飭營員勒緝賊盜務獲去後隨於本月十二日據城守營守備王錫圭訪獲陝西人焦成吉送交新建縣訊據焦成吉供稱向在湖廣漢口認識匪類沈二係山西人併一姓陳的今年七月二十八日在江西省城復遇著沈二陳姓兩人及一姓劉的更有兩人不知姓名共五人係該犯引領住居城隍廟道府失事兩案俱係沈二等盜竊該犯未與同行沈二等因於閏七月初二日夜遇兵爭鬪卽於初三日起身

往湖廣蛇口去了該犯送至九江得受銀衣復回
省城等語臣據該守備稟報情由當經飭令選差
幹兵協同縣捕前往湖廣等處躡緝在案但查閏
七月初二日夜城守營巡兵胡陞何朝棟遇賊格
鬥追至城隍廟賊即無蹤彼時則有縣捕郭顯熊
汝之城守兵丁既至廟前為何不入廟搜查耶似此推
卸縣捕可謂無恥之極總緣平時從不訓練毫無法紀
等責司緝捕豈無覺察乃致賊犯遠颺不無情弊
城內所轄之兵如此其餘協營尚可過問乎
現經督撫兩臣駁飭嚴查應聽司府詰究確情外
所有訪獲焦成吉訊供緣由理合據實具
奏伏祈

皇上睿鑒謹

聖奏

覽

同日又

奏為

聖主訓迪諄詳微臣感激情切恭申愚悃叩謝
天恩事雍正七年八月初七日江西按察司臣胡瀛親
齋不負

上諭旨道到亟亟叩頭跪接捧讀

聖諭諄詳周至皆我

殊批諭旨

三

陳王章

皇上牖啓愚蒙做飭臣等之盛心也竊惟臣子致身許國自應時凜公爾忘私之義勿存巧詐沽釣之心斯上不負

主下不負身而於臣節爲無忝若徒自顧身家肆爲姦

巧不以實心任事圖邀虛譽則臣節有虧旣爲

國法所不宥亦覆載所不容也臣以庸愚仰蒙

知遇簡畀封疆躬荷

隆恩涓埃未報雖冰淵是凜矢竭公忠以期仰答

聖恩下盡臣節但才識闇劣時切悚惶今蒙我

皇上垂慈教誨特訓臣以公字上求復勉臣以只在根

本上研究不必逐末

訓誠丁寧至明至切臣敢不恪遵

聖諭益礪初心矢公矢慎務本輕末以仰副我

皇上諄諄訓迪之

德意於萬一耶所有微臣欽蒙

聖訓緣由理合繕摺回

奏叩謝

天恩伏祈

睿鑒謹

奏

殊批諭旨

惟中材以上之人方能一撥卽轉朕之訓諭不過盡人君之心汝之奏謝不過聊具人臣覆奏之虛文而已究無實際果能恪遵仰副與否則在汝等力行何如耳豈在此數句語言文字耶

聖諭同日又

訓旨愧懼彌深敬申誠悃仰祈

聖鑒事竊臣前具敬陳管見等事一摺蒙

皇上特頒怡親王等議覆奏摺到臣隨具摺回

奏奉有

硃批臣跪讀

綸音驚惶莫措伏查司道等官撥給壯丁一案臣不能

深計熟籌妄以管窺蠡測之見冒昧瀆

奏敷陳無當臣咎難辭恭讀

御批不知爾之心思計慮專注於何處之

聖諭臣實驚懼交迫無地自容總由臣闇劣麤疎致有

舛錯仰蒙

皇上垂慈寬宥

訓諭嚴切臣敢不益矢砥礪凡事細心體認以期無負

我

硃批諭旨

三

陳王章

皇上生成教誨之

鴻仁於萬一爲此具摺回

奏仰祈

聖鑒臣無任戰慄惶悚之至謹

奏

既能靦顏有前一奏今之驚懼亦未必然也

同日又

奏爲恭謝

天恩事雍正七年九月初三日臣齋摺家人恭捧
御賜平安丸五百丸到署臣隨恭設香案望

闕叩頭謝

恩祇受訖竊臣一介庸愚躬膺

異數備位疆圉慚無報稱乃蒙我

皇上眷顧優隆

特賜平安丸臣祇承

恩賞愈切悚惶惟有仰體

睿懷敬謹收貯按照方引隨時濟人俾官吏兵民均沾

聖澤共戴

皇仁於無旣耳爲此具摺叩謝

天恩伏祈

殊批諭旨

睿鑒謹

奏

此藥係隨衆頒賞非特賜也何必奏謝

雍正七年十月初十日江西南昌總兵官臣陳王

章謹

奏爲奏

聞事竊照江西驛鹽道及南昌府被失兩案訪獲陝西

人焦成吉并會差兵捕前往湖廣等處躡緝賊犯

沈二等緣由臣已繕摺具

奏茲於十月初三日據南昌城守營守備稟據差丁

蒯達等稟報於九月十四日在河南彰德府安陽
縣豐樂鎮地方拏獲沈二楊二并伊姊夫高姓共
三名已經安陽縣訊供監禁候解等情除俟解回
江省聽撫臣審

題外理合將報獲賊犯沈二等日期繕摺具

奏再查沈二同夥姚二已經安慶府捕快於閏七月

內在湖廣地方拏獲徑解該省在案合併

奏明伏乞

聖鑒謹

奏

大盜不能緝獲此等穿窬便獲千百何足爲奇觀汝毫不知愧似有居功之意殊屬無恥可笑之至

同日又

奏爲奏

聞事竊照欽奉

上諭密拏大盜趙七一案臣差標下千總朱衣等訪緝情節業經具摺

奏明隨於九月十五日據朱衣回省稟稱千總奉差一路訪緝至彭澤縣地方訪得大盜趙七本姓名陳三諱名陳三疤子因閏七月二十八日在湖廣

地方行劫鹽船一隻回棹聞黃茅塘等處查拏嚴緊不敢停留卽向儀徵而去伊同夥王登科現住江省等情臣聞報隨卽面商署撫臣謝旻密飭南昌縣差捕協同營兵緝拏去後隨於十八日訪獲王登科到案據供陳三疤子係江寧府江寧縣人趙七是假名字現與同夥洪四在揚州關上普濟庵對過同屋居住願隨官兵作眼密拏等供伏查陳三籍貫與原開籍貫不同是否卽係趙七亦未敢遂置不問復經會商署撫臣密差標員蔡成同臣標千總朱衣率領幹兵帶同王登科駕船沿江

訪緝直抵揚州會同該地方文武官協力擒拏徑
解署督臣范時繹飭審外所有訪獲王登科緣由
臣謹具摺奏

聞仰祈

皇上睿鑒謹

奏

辦理斯等事件當留心密訪的確設法巧爲方能就獲
若似此亂委標員帶領兵役虛聲四佈趙七聞風而遁
必致遠颺無蹤矣俱係一般庸碌無能奈何奈何若田
文鏡李衛斷不如此誤事也

雍正八年二月初八日江西南昌總兵官臣陳王
章謹

奏爲恭繳

御批奏摺仰祈

聖鑒事竊臣前具江西驛鹽道及南昌府被失兩案訪
獲焦成吉緣由一摺竝續奏拏獲此案盜犯沈二
等一摺俱奉有

硃批臣跪讀

訓旨惶悚無地伏念臣本庸愚毫無知識仰蒙
皇上隆恩簡畀疆圉重任自愧不能先事預防以致禁

硃批諭旨

聖

陳王章

城失事罪已難追况巡兵遇賊不能擒拏致賊逃遁卽臣不能訓飭之咎但查巡兵追至城隍廟前因街巷叢雜賊卽閃避無蹤且有縣捕在廟外上宿實不知賊犯遁入廟中非臣敢諉過縣捕也至拏獲沈二楊金山卽楊二兩犯臣以旣獲正賊理應

奏報是以繕摺具

奏荷蒙

聖主天恩諄諄訓飭臣雖至愚敢不仰體

聖明垂訓德意時懷兢惕刻責自新以上報

鴻慈於萬一也再照沈二楊金山兩犯已據報在湖廣

孝感縣楊店地方脫逃業經署撫臣謝旻奏

聞在案所有微臣原奉

硃批奏摺理合恭繳伏乞

睿鑒謹

奏

汝奏對辦理事事不妥又聞崇尚奢侈毫無撙節聲名甚屬狼藉似此無能再加以操守不潔汝試自思恐難免身家性命之累也想係福淺命薄不能擔荷所致若仍不知改勉行將及矣

硃批諭旨

聖

陳王章

同日又

奏爲恭繳

硃批奏摺仰祈

睿鑒事竊照奉

旨密拏大盜趙七一案臣將遴委員弁訪緝緣由繕摺
具

奏續將訪有趙七蹤跡與署撫臣謝旻面商密差撫
鎮兩標千總訪拏又繕摺具

奏俱奉有

硃批臣跪讀

諭旨仰見

聖主周詳慎重之至意臣查前准署督臣來檄有密委

親信員弁訪拏之語因卽遴選標弁訪緝續據臣

奏標千總朱衣訪獲王登科供報趙七原名陳三寄

居揚州臣隨面商署撫臣添委撫標千總蔡成協

同密訪查拏臣與署撫臣謝旻亦經再三諄囑該

千總等只宜密訪的實蹤跡再商行止勿得聲張

洩漏致有知風免脫干咎等因在案臣惟事關重

大不敢擅專俱與署撫臣熟籌而行茲蒙

聖訓諄切臣敢不上體

硃批諭旨

睿懷益加慎密以仰副我

皇上訓誨之恩也再查蔡成朱衣二弁因在場訪無趙
七蹤跡隨奉署督臣范時繹署撫臣謝旻先後差
委前往湖廣等處密行訪緝在案合并

奏明謹將原奉

御批奏摺恭繳爲此謹

奏

既使其遠颺從何緝獲耶

同日又
備奏爲請

臣事竊照臣標前後兩營舊存馬蹄等礮衝擊不甚便
利祇可供行營號礮之用惟子母礮十三位臣每
年於農隙之時揀擇閒曠地方安把演放操練準
奏頭至於省會城垣擺設紅衣法煩斑鳩等礮二百
天恩位未經演試詢之老成隊目據稱自康熙甲寅乙
卯年間進剿逆賊之後歷今五十餘年從未演放
伏思此項礮位原資守禦城垣之用若不時常操
演似屬虛設臣隨率同將備將法煩礮二位運至
教場試放甚爲便利但紅衣礮每位重有一千二
奏千斤不等礮身重大難於轉動容臣酌議另摺具

奏外其法煩斑鳩等礮位臣請俟秋冬民間收穫既畢揀擇寬曠地方酌量盤運幾位設把演放庶礮位不爲虛設而得資實用矣至所需礮車鐵索火藥鐵彈等項卽動存營公費添製應用但係擺列城垣礮位微臣未敢擅便仰懇 天恩批示遵行謹

奏

此事當咨呈督提而行不應越分奏請

雍正八年四月初八日江西南昌總兵官臣陳玉章謹

奏爲欽奉

聖訓感懼交并謹陳下悃仰祈

睿鑒事竊臣奏繳奉到

御批一摺奉有

硃批訓旨臣跪讀

綸音感悚無地伏念臣一介庸愚荷蒙

皇上天恩簡畀疆圉重寄感戴

鴻仁勉圖報稱自恨識短才疎凡所陳奏辦理之事俱

不能切合機宜虛糜廩祿捫心滋懼且秉性闇劣

卽一切用度亦多糜費不知惜福搏節臣實有之

硃批諭旨

吳

陳玉章

我

皇上明同日月無微不照臣亦何敢稍有諱飾今蒙
聖主憫念愚魯不卽嚴加處分臣改過微臣跪讀之下感激涕零臣非木
石敢不仰遵

聖訓悔過自新痛加改勉益勵操守斷不敢自暴自棄
仍蹈故轍上負我

皇上生成化誨之

德意也爲此具摺回

奏併繳

硃批伏祈

睿鑒謹

奏

汝心如木石與否朕亦不得而知但如此訓誨尚不能
勉一是字則木石之不若也

同日又

奏爲恭繳

御批奏摺仰祈

聖鑒事竊臣前具奏謝

御賜平安丸一摺暨奏繳欽奉

硃批諭旨

聖

陳王章

御批回奏司道等官壯丁一摺俱奉有
硃批臣跪讀之下慚悚無地伏惟臣蒙
皇上賞賜藥丸以備濟人之用既沐
天恩臣敢不具摺奏

謝至司道等官壯丁一案臣以淺鄙之見冒昧陳奏
仰蒙

聖主批飭訓誨伏讀前奉

硃批未知汝之心思更專注於何處之
訓旨臣實有愧懼交深無以自容者復奉
嚴綸飭責臣更切慚悚刻不能安惟有痛自刻責益矢

聖主兢惕以仰報我
皇上優容之

德意於萬一耳所有欽奉

硃批理合恭繳謹

仰報與否保全始終與否總在汝自爲也

皇上同日又命念母且於宵中謹焚香懇對於前
聖奏爲恭繳對於前

硃批奏摺仰祈

聖鑒事竊臣奏繳禮一摺奉旨

硃批諭旨

吳

陳王章

硃批晚禾收成分數一摺奉有

硃批亟跪讀

聖訓愈切悚惶伏惟我

皇上勵精圖治念切民依宵旰勤勞時殷懷保惟是臣

等不能仰體

宸衷敬慎供職以致有干

天和年穀未能豐收臣實有愧懼修省之不遑者至上年

歉晚禾收成分數臣原係詢之鄉民據實具

皇奏仰蒙

聖主訓諭諄諄丁寧告誡臣敢不以公忠自勵勉盡職

守卽年歲豐歉亦惟據實奏

聞斷不敢諱災匿情任意增減自蹈欺罔以期仰副我

皇上訓誡之

深恩也所有原奉

硃批奏摺合併恭繳謹

奏

果能行與言符耶朕試觀之

雍正十年二月二十日署理江西南昌總兵官臣

陳王章謹

聖奏爲

硃批諭旨

晃

陳王章

聖主鴻慈逾格微臣感激難名敬陳下悃叩謝

天恩事雍正十年二月十九日准江西巡撫臣謝旻咨
會准刑部咨開該本部會同兵部會看得江西廣
信營叅將張福揭報南昌總兵陳王章勒扣公費
一案於雍正九年十二月十七日題二十一日奉
旨陳王章著照部議革職伊在總兵任內尚無貪劣聲
名於兵民亦屬和協其部議治罪之處著寬免南昌
總兵官員缺朕一時未能得人仍著陳王章暫行署
理俟有可以簡用之人再令陳王章來京餘依議欽
此欽遵等因到臣臣聞

命之下感激涕零隨恭設香案望

闕叩頭謝

恩并現在繕疏

奏謝外竊臣一介旗員至微極陋荷蒙

皇上知遇隆恩

簡畀疆圉重任待罪南昌歷今九載廩祿虛糜毫無報
稱復因賦性庸愚措施鮮當愆尤叢積表率無方
以致廣信營叅將張福揭報上厯

宸衷特差大臣會審具奏臣返躬自問負罪實深部議
皇上革職治罪洵屬允宜乃蒙我

皇上特賜矜全祇照部議革職寬免治罪仍著臣暫行
寬吏署理總兵事務臣跪讀

恩綸悚惶感泣雖捐糜頂踵亦難仰答

汝輩漢軍矢口之言總難聽信試行與朕觀之
鴻仁於萬一惟有痛自刻責益勵冰兢矢竭犬馬之悃

期殫報

主之誠耳所有微臣感激下忱理合繕摺

奏謝伏祈

睿鑒謹

奏

再若不知慚愧失於自檢豈但功名難保恐身家性命

併在其中矣敬慎爲之

雍正十一年六月十八日署理江西南昌總兵官

臣陳王章謹

奏爲恭請

聖裁事竊照江西南昌鎮屬廣昌一營原設專城守備

一員卽隸附近之建昌營遊擊統轄續經前署督

臣尹繼善於請定武職陞選之法等事一案將廣

昌營守備員缺改設都司僉書就近仍令建昌營

統轄等因具題奉准部覆廣昌營守備旣改爲都

司應聽南昌總兵統轄奉

硃批諭旨

五

陳王章

旨依議欽遵在案第查建昌營距省祇三百六十里廣昌營則毗連閩省界在建昌之南山路崎嶇離郡城已二百四十里必越建昌而後達省會計程則六百里與總兵駐劄之處相隔懸遠不相聯屬所以從前令建昌營遊擊統轄廣昌營者以可就近聖裁指揮呼應易靈也今因改設都司與遊擊品級不甚相遠遂歸總兵統轄雖屬一定之規制然形勢遼隔設遇有緊急軍機倉猝之間調度未能卽達不無貽誤是廣昌一營必宜就近仍聽建昌營統轄庶脈絡貫聯方爲妥便而遊擊旣不可以轄都

司惟應將建昌遊擊一官酌爲改設斯得其宜且建昌一營雖居腹裏而所屬各汛如新城南豐等縣俱與福建接壤重山險隘犬牙相錯亦屬緊要之處臣愚以爲建昌營遊擊一員徑請改設叅將旣可藉重名而資彈壓又可就近令其統轄廣昌營都司一轉移間而聲勢聯絡呼吸相通似於地方有益曾於去年秋間具稟督臣核示適前督臣尹繼善奉

旨陞見未經核覆臣復具文呈明接署督臣魏廷珍裁核去後隨准署督臣魏廷珍批開廣昌營改爲都

司已經部議應聽南昌總兵統轄奉有
俞旨欽遵在案仰卽遵照毋庸改設可也等因檄行在
案是署督臣以部覆奉

旨之案毋庸更張但臣再四籌維廣昌營與南昌總兵
駐劄之處相隔委屬遙遠若徑照部議仍聽總兵
統轄實切道遠鞭長之慮臣身經目擊又何敢引
避嫌疑不據實直陳於

聖主之前是以不揣冒昧仰瀆

宸聰請將建昌營遊擊一缺改設叅將仍統轄廣昌營
都司似於地方營伍不無小補臣庸愚管見是否

可採伏乞

皇上睿鑒施行爲此繕摺謹

奏

改設將領營制攸關是否可行仍應言之該督酌定至

同日又

奏爲奏

聞事竊照江西地方自春入夏雨水調勻田禾頗屬豐
茂惟聞贛州府屬信豐縣及南安府大庾縣於本
年四月十八日溪水泛溢近水田禾被淹官署民
居頗有衝塌損傷之處土游水勢旣盛大河水亦

漸漲然猶不甚爲害詎意五月初八初九初十等日大雨連綿不息遂致吉安府屬之吉水永豐臨江府屬之新淦峽江撫州府屬之臨川崇仁宜黃樂安等縣均於初十日山水暴發多有衝飄廬舍淹斃人口之處大河水勢益復漲湧迅流急湍猝不及禦而南昌豐城等縣所屬地方臨河圩堤亦於十二日被水衝決數處近堤田禾稍被淹浸至撫州府乃臣所屬營汛臣初聞崇仁縣被水情形較他邑爲更甚心切憂惶卽專差諭飭撫州營確查稟報去後節據署撫州營都司先後稟報各被

水情形到臣復委標員前往查得撫州府屬金谿東鄉二縣沿河低田間被水淹人口竝無損壞臨川縣沿河居民房屋間有被水衝塌數處淹斃男婦十餘名口樂安縣山坳田畝多被水湧沙淤傍山民居衝塌數處淹斃男婦十餘名口宜黃縣各鄉近河田畝多有淹沒水衝廬舍合計二百餘戶淹斃男婦老幼三十餘名口以上數縣被災尚輕惟崇仁一縣向有官民兩城因山水陡發衝決入城官署民房均被淹浸官署旣多衝塌而兩城內外民居舖戶共計衝飄三百餘家淹斃十餘人官

城東南一帶城垣亦被衝決數處所設常平倉亦
淹浸三四尺不等各鄉村地方衝塌廬舍共計二
千餘戶淹斃大小男婦共計四百餘名口且村鎮
店肆穀麥等項已被水飄其逃避得免之災民更
復無從告糴實爲慘傷適有原任崇仁縣今調上
饒縣知縣陶士儻尚在交代未赴新任目覩災民
情形卽將未經交盤之濕穀一面減價發糴一面
稟明各上司新令茹芝亦將已盤積穀開倉發糴
於是撫慰之餘災民幸獲安全又經撫臣謝旻藩
司宋筠先後派委試用官高尚禮等前往崇邑會

同該府縣踏勘被水田畝廬舍分別查賑安插至
於臨江吉安二郡雖非臣屬營汛地方但臣身居
同省安敢異視亦經差役密查臨江府屬之新淦
縣近山地方間有廬舍衝塌人口淹斃之處惟峽
江縣被災頗重吉安府屬之吉水縣沿河地方因
皇上水勢迅急人口微有損傷廬舍偶有傾塌祇永豐
甘縣城鄉被水官署民房衝塌甚多淹斃人口頗
衆似較之崇仁縣其災更重該縣知縣施陞錦隨
將倉穀發糴接濟災黎亦經撫臣委官會同各該
府縣分別查賑在案臣伏查被水各縣俱因風雨

連綿山水驟發潰決橫流趨避不及致罹災傷其中惟永豐崇仁峽江三縣爲最甚民間水旱事宜應聽撫臣勘賑奏報臣分不敢越俎但身在地方目擊災傷又何敢稍有隱默理合據實具奏仰祈皇上聖鑒臣謹繕摺奏

聞

崇仁等縣被水情形已悉朕自飭諭該撫分別撫恤俟伊等辦理之後災黎作何光景據實再奏以聞纖毫毋爲隱飾

硃批劉章奏摺

雍正六年十一月初六日江西南贛總兵官臣劉

章謹

奏爲敬陳管見仰祈

睿裁事竊臣一介庸陋荷蒙我

皇上兩畀封疆重寄惟思殫心整飭仰報

聖恩抵贛以來查詢各營軍器如鎗礮籐牌等項經前

任鎮臣石雲倬王郡等以

奏准公費陸續修整頗堪敷用惟弓箭一項行據各

營將備呈覆查得各兵除撒袋所插之外別無存

硃批諭旨

劉章

貯戰箭間有數營回報各兵存箭十數枝者未免
舊敝參差難資實用設有不時調遣倉猝何能立
辦查臣屬各營現蒙

天恩准存公費正宜以公濟公陸續造補以臣愚見凡
馬步弓箭兵丁除撒袋所插戰箭十枝之外馬兵
應另存戰箭三十枝步兵應另存戰箭二十枝以
備調遣之用一切物料工價皆出公費動支卽令
該管將備督工製造務期堅利俟造竣之後經臣
驗明發回各營將備按馬步兵丁分給飭令加謹
存貯毋使損壞庶調遣有資不至臨期貽誤或亦

整頓營伍之一端也事關造備軍器臣不敢擅便
是否可行伏候

皇上睿鑒批示謹

奏

事關造備軍器報部存案可也

雍正七年六月初二日江西南贛總兵官臣劉章
謹

奏爲奏

聞事竊臣所轄之南安府地方四面皆山兩城對峙僅
有溪河一道通洩諸山之水凡遇山水驟發不能

暢流易於爲患茲於五月十二日據南安營叅將呈稱南安府於五月初三日戌時起大雨如注至初四日黎明雨止山水陡發平地水深四五尺波濤奔湧迨至本日午時水勢方平以致大庾縣老城水城被水衝塌六處府學城垣亦被衝毀內外兵民房屋多被衝倒田禾亦有淹沒現在撈獲溺死民間男婦三十餘人沿河有六處水汛塘房墩臺俱遭水浸塘兵之什物家伙以及巡哨小船五隻亦有被水衝去者窩坑塘兵黃吉竝兵丁李順仁之母被水淹死等情到臣當經咨明署督臣范

時繹署撫臣張坦麟臣隨一面專差千總前往南安確查被水情形一面捐發銀兩飭該叅將許仕盛將淹死塘兵男婦二口親屬及被水衝房屋家伙什物各兵酌量分給實心撫恤去後今據臣差千總查明回稱南安府實因五月初四日山水驟發老城水城二處民人房屋被水衝毀一百餘家俱經有司酌量賑給錢米兵丁房屋被水衝倒一十九家經叅將許仕盛遵將所發銀兩酌給撫恤現今兵民安堵撈獲男婦人口皆已捐給棺木所傷田畝尚可補蒔晚禾等情前來但被水民人房

屋田畝清數事屬有司應聽確細查勘詳明督撫
奏報所有山水驟發情形臣理合據實奏

聞伏乞

皇上睿鑒施行謹

奏

南安山水陡發情形已據張坦麟奏過被衝兵民亟當
加意撫恤

雍正七年閏七月二十六日江西南贛總兵官臣

劉章謹

奏爲

聖恩撫恤有加兵民感戴無已謹摺奏明恭繳
硃批事竊臣前奏南安府地方山水陡發情形一摺奉

天恩到

皇上硃批臣跪讀

聖諭益仰見我

皇上仁育爲懷有加無己之

聖心也伏念南安府屬之大庾南康二縣偶罹水患兵

天恩民房屋人口間被淹衝一經署撫臣張坦麟具奏

皇上卽蒙我

皇上大沛恩膏命布政使臣李蘭動支帑銀四千兩親

硃批諭旨

往查勘逐戶賞給兵民均沾實惠安居樂業感戴
皇仁浩蕩遍地歡呼隨據懇謝

天恩業經咨明署撫臣彙疏

題報茲於臣奏摺內乃復上厘

宸衷奉有

硃批加意撫恤之

旨臣謹仰體

天心廣宣

聖德俾兵民益感

皇恩併飭南安營叅將許仕盛一體欽遵外謹將

硃批奏摺理合恭繳謹

奏

覽奏知道了汝等地方文武大臣凡事皆當據實入告
朕便酌量施行若隱而不奏朕何由而知從何辦理耶
試思此四千金之經費與萬姓之身命孰輕孰重且汝
等武臣尤以直率不欺爲貴切勿崇尚巧僞虛浮之習
而循瞻前顧後卜東度西之行爲也誌之

硃批同日又

奏爲奏

聞事竊臣因南贛各營馬步弓箭兵丁除撒袋插箭之

硃批諭旨

五

劉

章

聞津外竝無存貯戰箭隨以敬陳管見仰祈
睿裁事繕摺具奏奉有

硃批臣遵卽造成戰箭式樣通飭所轄一十六營將備
照各營馬步弓箭兵丁名數動用公費糧銀如式
造齊送臣驗明分給各兵存貯去後茲據各營將
備陸續造齊戰箭送臣驗看如式按數分發各營
兵丁加謹收貯併將數目彙冊咨呈署督臣范時
繹轉咨內部存案暨咨明署撫臣張坦麟外所有
造竣戰箭分發兵丁承領存貯彙冊報部各緣由
理合具摺奏

聞謹
奏

朕觀汝等武臣操守每多不潔而統馭所轄率皆優柔
此優柔之故無他因持身不正被屬員士卒有所挾制
而然也極當痛除陋習保守一生名節以成全朕用人
顏面爲大將者整頓營伍務使紀律嚴明訓練兵弁咸
令精藝守法不亦美乎勉之勉之

謹

聞奏爲奏對南昌縣

硃批諭旨

六

劉章

聞事竊詎接南昌鎮臣陳王章密字內開奉署督臣范
時繹密諭奉

旨密拏羅教案其入教民人自有文員查拏第恐亦
有營兵在內應於所轄細訪確查如有倡首生事
者嚴拏移究若係無知誤入者責令改易前非倘
無入教兵丁亦卽密覆等語到臣隨密諭所屬
將備確訪細查營兵內有無羅教倡首生事無知
入教之人分別拏究飭改去後今據各營將備細
查密覆竝無誤入羅教兵丁除密覆督臣范時繹
鎮臣陳王章外伏查臣屬各營兵丁雖竝無誤入

羅教之人而密訪得南贛吉三府各縣內實有民
人習尚羅教每縣多者數十餘人少者十餘人有
卽在於住屋供經念誦稱爲經堂亦有在於鄉僻
小庵供經念誦者間有婦女亦從此教大率持齋
念經羣相附和尙無聚衆生事倡首鼓惑情形今
督撫臣等密諭各府縣現在查獲概行收其經卷
責令改邪歸正取具本人暨鄰甲甘結嚴行禁止
皇上不許再習羅教愚民感悟俱各仰戴

皇上從此邪教永除人心咸正是皆我
皇上化導愚頑崇正黜邪之至意也臣仰體

聖心據實摺

皇奏伏乞

皇上睿鑒施行謹

奏

前諭甚明原可不必苛刻紛擾者

同日又

奏爲欽承

聖訓事雍正七年十月初九日欽奉

皇上硃批臣報明製造各營備存戰箭工竣一摺臣跪

讀

聖訓感激涕零伏念身膺重任節制官兵當整肅官方

首重操守共相砥礪潔已率屬若持身不正統下

優柔被屬員士卒挾制實屬大負

皇恩有玷官箴莫此爲甚臣一介庸愚蒙

皇上簡畀封疆自分駑駘萬難報稱敢不潔已率屬加

意整飭茲復凜承

聖訓惟有益加儆惕廉潔持身嚴肅官方整頓營伍訓

練兵弁精藝守法以仰副

聖主勗勵微臣之至意理合繕摺奏

聞謹

硃批諭旨

八

劉

章

奏

覽奏已悉務期言行相符可也

雍正十年五月十五日江西南贛總兵官臣劉章
謹

奏爲奏明微臣查閱過營伍情形仰祈

睿鑒事竊臣因所屬南贛吉三府地方廣濶各外營相
隔殷遙必須親歷巡查方爲有益前經恭疏具

題荷蒙

聖恩准臣前往部文到日臣於三月十一日起程先從
南安府一帶次及贛州吉安兩府分防各營汎徧

行查閱於四月二十九日事竣回署遵例

題報在案臣於所到各營矢公矢慎詳加考驗兵丁

技藝尚皆熟練不致生疎至於盔甲軍裝帳房鑼

鍋等項均係整齊適用惟各營步兵披戴盔甲內

皇土盔有綿盔鐵盔二項甲有新舊式樣不齊上年六

月內經督臣高其倬驗准將未合式者畫一改造

綿盔悉換鐵盔現在動支公糧銀兩陸續製換尚

未竣工至各兵配執器械鋒刃犀利均堪適用弓

箭兵丁除撒袋外各有備存戰箭鳥鎗兵丁除操

演外各有備存火藥鉛彈其餘一應軍裝什物俱

屬齊全各營馬匹臄肥竝無缺少間有臄分不足者將本丁責處勒限令其加料餵養沿途塘汛墩臺瞭樓亦屬整飭所有微臣查閱過各處營伍情形理合繕摺

奏明伏乞

皇上睿鑒謹

奏

覽奏所屬各營汛情形朕殊不能深信

雍正十年九月初七日江西南贛總兵官臣劉章

謹

奏爲奏

聞事竊照臣屬南贛二府例食粵鹽埠商將引鹽運回

聽各鄉村子店分析零賣間有食力之民亦多在

埠承買肩挑至各鄉零賣者贛屬長寧會昌兩縣

與潮州所屬平遠縣接壤平邑餉重引多現在發

帑行銷而贛屬之寧都會昌亦行帑鹽竝無商埠

向有潮州及附近汀贛各屬民人挑負米豆穀菽

赴平遠易鹽過嶺在各鄉分賣平遠司帑鹽者給

發小票以別於私鹽經分巡贛南道王世繩以小

票難分正偽詳請江西巡撫臣謝旻咨明粵省請

將此項小票之鹽改給印照以杜假冒粵省未經
准行本年四月內署理江南江西總督尹繼善通
行上下兩江實力緝私不許越境透漏贛屬有司
遵照通飭之文將此等鹽斤俱行禁止粵省平遠
縣以江省禁絕此鹽則平邑帑鹽無處銷售具詳
署廣東總督臣鄂彌達批行鹽運使查議以贛屬
原食粵引以帑鹽行銷額食粵引地方竝無衝賺
淮鹽贛屬七縣埠止銷引一萬七千餘道而平邑
獨派引二萬九千餘道歷來皆照融銷之例今應
奏照例運銷額課方能無誤詳請咨明江南江西督

臣又通飭南贛道及府縣各官迅將隘口巡鹽人
役撤回無庸阻禁在案初因各縣禁絕零鹽之後
南贛各埠商俱於離遠縣城鄉村各處添開子店
疏銷官引又因平日在埠販鹽零賣者拖欠不清
槩行停發隨有南安府南康縣潭口地方諸貴子
店於本年閏五月十五日被多人打毀店面乘機
搶劫銀錢衣物臣一聞報飛飭南安營叅將許仕
盛上緊嚴拏去後不意七月十五日又有大庾縣
新城地方鍾文子店突有十數人搶劫鹽包衣物
七月二十八八月初二兩日贛縣鄉村胡子綸錢

仲賢店俱被打搶接連報案臣細行查訪俱係各處販賣粵鹽及平日在埠販鹽零賣之人贛縣之案臣嚴督營員會同縣捕拏獲數人有司現在審究臣俱飛報督撫二臣一面協同文員設立賞格分頭緝拏務期全獲移究外事關地方理合奏明爲此具摺奏

聞謹

奏

搶劫之風何可滋長督令嚴緝務獲毋得少涉寬縱

同日又

奏爲恭繳

硃批事竊臣於本年五月十五日拜

進一摺爲奏明微臣查閱過營伍情形仰祈

睿鑒事同日又一摺爲奏

聞事又於閏五月二十六日拜

進一摺爲奏

聞事俱蒙

皇上硃批於本年六月二十三八月初二等日到臣臣

恭設香案望

闕叩頭密讀欽遵外伏念臣庸愚無識仰荷

硃批諭旨

聖恩畀以封疆重任凡於營伍防汛留心整飭不敢一刻懈弛臣前親詣各營查閱事竣之日具摺奏明荷蒙

皇上硃批訓示臣跪讀之下不勝感激奮勉竊臣屬大小一十六營技藝甲械數年以來日事訓練整頓及臣親往閱驗既於當場分別勸懲回署後又復諄諄嚴飭務期弁兵技藝熟嫻營伍愈加整飭其一切應修應改甲械臣已經咨呈署江南江西督臣尹繼善現在陸續興修勒限學習臣實不敢於君父之前有一字虛假自蹈不實之咎今凜遵

聖訓仰體

天心益殫精勤愈加奮勉以期無負我皇上天高地厚之恩於萬一所有原奉硃批三摺理合一并恭繳爲此具摺奏

聞謹

奏

近觀武臣輩每多言行互異處所奏何能深信且汝居官聲名僅在中平之列其勉之毋怠

雍正十一年八月十七日署太原總兵印務額外

總兵官臣劉章謹

硃批諭旨

奏爲請

旨製易營鎗以壯軍容事竊臣蒙

聖主天恩簡署晉鎮視事以來除嚴督操練兵馬之外
凜遵

訓旨凡營伍一切事宜莫不與署提臣覺羅石麟虛衷
商酌而行仰叨

皇上洪福兵民輯安地方寧謐員弁均稱供職營伍亦
屬可觀惟查臣屬各營鳥鎗兵丁共三千三百八
十九名執把之鎗向皆各兵自備相傳是以大小
輕重不一經臣逐細挨查內鎗身重止五斤上下

者一千五百餘桿甚覺輕薄短小納藥入子均不
能多力量何能遠大且演放至一二十年之久膛

口火門亦不無損缺之病臣由行伍出身歷今四

閱十餘年凡在各營頭之鳥鎗率多八斤上下者方

爲合式是以臣製就樣鎗一桿身重八斤長三尺

六寸納藥二錢四五分入子四錢可致遠一百五

六十步之準頭甚覺有力臣意欲將各營之鳥鎗

自六斤以上者且留演用其輕小之一千五百餘

桿卽行製易已與署提臣商酌明確并驗明樣鎗

但事關製易軍械未敢擅便爲此恭摺奏請

訓旨如蒙

恩允其所費之項并請於臣到任後見存公費銀內動用倘有不敷卽於朋馬餘銀添補製造應否可行伏乞

聖主睿鑒
訓示遵行

謹

奏

與石麟商酌行之

雍正十一年十月二十二日署太原總兵印務額

外總兵官臣劉章謹

奏爲欽奉

上諭事雍正十一年十月十七日接准提臣准兵部咨

內開雍正十一年八月十二日內閣奉

上諭各省營伍必須武職大員平時親身查察庶可以除怠惰廢弛之弊提督一官節制全省統轄之地甚遠難以親身遍歷至於總兵分轄地方道里不甚遼濶巡察尚易周遍嗣後各鎮臣有應行巡察之處著先期具摺奏聞請旨候朕批示遵行不必拘定期限免各營預備供應致滋擾累儻有絲毫苛累所屬弁

兵者經朕察出定行從重議處欽此欽遵等因到臣
臣查太原一鎮管轄六府七州六十八縣營汛較
之他鎮地方實爲遼遠又且迤南一帶盡屬崇山
接太行而隣豫省犬牙相錯尤爲宵小易藏之地
益宜臣等每年親身周遍巡察不惟各營員弁兵
士簡丁可除怠惰廢弛之弊亦且可以彈壓地方甚有
裨益當茲農隙之時臣尤急宜前赴各營身親操
土簡閱彈壓以供職守今遵

旨繕摺奏請伏乞

聖主天恩准臣於十一月內由西南兩路之平垣蒲州

潞澤等營先行巡歷查操一次約得一月之期又
於來年開印之後由東北兩路之孟壽太原汾州
靖安等營巡歷查操一次亦得一月之期俟查操
周遍之日容臣將各緣由另行具

奏如蒙

恩允凡臣出門一切需用之費絲毫皆係自備萬不敢
稍致擾累以負

聖主教養之深恩也爲此繕摺具

奏仰懇

聖主批示遵行謹

硃批諭旨

